

FOTOKATALOG

DES ERSTEN INTERNATIONALEN JUGENDFOTOWETTBEWERBES



www.fotoruat.ru

DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»



Fotokatalog ist den Ergebnissen des ersten internationalen Fotowettbewerbes «FOTORUAT» 2019 gewidmet.

Der Russisch-österreichische Fotowettbewerb «FOTORUAT» wird 2019 erstmalig von der Organisation «Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich» veranstaltet.

Im Jahr 2019 wurden vier Wettbewerbskategorien ausgezeichnet:

1. «Fotojournalismus», gewidmet dem russisch-österreichischen Jahr der Jugend;
2. «Familienalbum»
3. «Stadt. Kulturcode 1.0»
4. «Foto mit dem Smartphone».

Der Fotowettbewerb fand in 8 russischen und österreichischen Städten statt.

Mehr als 200 Teilnehmer und Teilnehmerinnen aus Moskau, Perm, Belgorod, Rostow am Don, Wien, Baden, Salzburg, Fürstenfeld haben Beiträge eingereicht.

In der Kategorie «Fotojournalismus» hatten die Teilnehmer und Teilnehmerinnen die Möglichkeit auf visuell ansprechende Weise über kulturelle Veranstaltungen, Ereignisse, Emotionen, und Bedeutung im Kontext des Jugenddialogs zwischen Österreich und Russland zu berichten. Die einzelnen Bilder bilden ein Gesamtbild einer jugendlichen Wahrnehmung zeitgenössischer Fotografie, mit Sachlichkeit und Objektivität im Mittelpunkt.

Die Wettbewerbsfotografien der Kategorie «Stadt. Kulturcode 1.0» sind als philosophisches Nachdenken der Teilnehmer über urbane Lebensweise konzipiert, den einzigartigen kulturellen Code jeder Teilnehmerstadt. Aufnahmen von Einwohnern, Trägern der kulturellen DNA, sind Code und Schlüssel zugleich.

Mit besonderer Spannung erwarteten wir Einreichungen in der Kategorie «Familienalbum».

Familie überdauert Veränderungen, erstreckt sich als Teil unserer selbst über Städte, Länder, Kontinente und Zeit.

Ein Familienalbum ist gleichzeitig persönlich und kollektiv, eine Chronik verketteter Leben. Dies kann unterschiedliche Formen annehmen, im Fokus des Kameraobjektivs steht jedoch immer die individuelle Geschichte der einzelnen Familie.

Die Teilnehmer und Teilnehmerinnen haben uns tiefe Einblicke gewährt.

Durchdacht, herzergreifend, lebendig und authentisch, die Aufmerksamkeit des Betrachters auf sich ziehend, durch Unbefangenheit und farbliche Dynamik, oder durch die elegante Ausdruckskraft der Schwarzweißaufnahmen - all dies sind die Bilder **FOTO** unserer Teilnehmer und Teilnehmerinnen aus Russland **RU** und Österreich **AT**.





DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»



РОССИЯ
АВСТРИЯ
RUSSLAND
ÖSTERREICH
ГОД МОЛОДЁЖИ
JAHR DER JUGEND
2019

Der Russisch-Österreichische Fotowettbewerb «FOTORUAT» ist von der Organisation «Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich» im Rahmen des Jahres der Jugend Russland-Österreich veranstaltet.

Der Fotowettbewerb ist ein Forum für kreative Zusammenarbeit zwischen talentierten, interessierten, und wissbegierigen jungen Leuten aus beiden Ländern – von Anfängern bis zu den Profifotografen.

PARTNER DES FOTOWETTBEWERBES

- Österreich Institut Moskau
- Österreichisches Kulturforum Moskau
- Russisches Kulturinstitut in Wien
- Russisch-Österreichisches zivilgesellschaftliches Forum «Sotschi Dialog»



GRUßWORT DES BOTSCHAFTERS DER RUSSISCHEN FÖDERATION IN DER REPUBLIK ÖSTERREICH D. LJUBINSKIJ



Sehr geehrte Damen und Herren,
Liebe Teilnehmer und Teilnehmerinnen des Fotowettbewerbes!

Die kulturellen Beziehungen zwischen Russland und Österreich haben eine reiche Geschichte, basierende auf alten und andauernden Traditionen. Die Zusammenarbeit in diesem Bereich ist einer der wichtigsten Schwerpunkte der russisch-österreichischen Beziehungen und zeichnet sich durch positive Dynamik aus.

Heuer veranstalten wir gemeinsam das Jahr des Jugendaustausches Russland-Österreich 2019. Es ist erfreulich, dass dessen reichhaltiges Programm so thematisch und geographisch vielfältig ist. Der erste russisch-österreichische Jugendfotowettbewerb «FOTORUAT», bei dem mehr als 200 TeilnehmerInnen aus verschiedenen russischen und österreichischen Städten sich betätigt haben, ist eine anschauliche Bestätigung dessen.

Ich bedanke mich beim Veranstalter des Fotowettbewerbes, vertreten durch die Leitung der Organisation «Russische Gesellschaft, für die Freundschaft mit Österreich» sowie bei allen Teilnehmern und Teilnehmerinnen für die Umsetzungen eines solch beeindruckenden Projektes, welches zur Bereicherung der jugend- und kulturellen Verbindungen unserer Länder beiträgt.

Ich bin sicher, dass die Ausstellungen der besten Fotografien des Fotowettbewerbes lebendiges Interesse sowohl in Russland, als auch in Österreich erwecken werden.

Ich wünsche dem Veranstalter und den Teilnehmern und Teilnehmerinnen weiterhin viel Erfolg und Inspiration.

Dmitrij Ljubinskij



GRÜßWORT DES BOTSCHAFTERS DER REPUBLIK ÖSTERREICH IN DER RUSSISCHEN FÖDERATION DR. J. EIGNER



Liebe Teilnehmerinnen und Teilnehmer des ersten russisch-österreichischen Fotowettbewerbs!

Liebe Freunde der Fotografie!

Insbesondere im russisch-österreichischen Jahr der Jugend ist es eine große Freude, die Länder Österreich und Russland aus der Perspektive von Jugendlichen und jungen Erwachsenen visuell erfahren zu dürfen.

Der interkulturelle Austausch hilft uns, ein besseres Verständnis für Kultur und Geschichte der Länder zu entwickeln und Orte mit ihren Besonderheiten aus unterschiedlichen Blickwinkeln zu betrachten.

Ich hoffe, dass der Fotowettbewerb allen Teilnehmenden nicht nur Inspiration für ihr zukünftiges Schaffen gebracht hat, sondern auch neue Kooperationsmöglichkeiten, neue Kontakte und eine Erweiterung ihres Netzwerkes!

Dr. Johannes Eigner



GRÜßWORT DES DIREKTORS DES RUSSISCHEN KULTURINSTITUTS IN WIEN D. SOKOLOV



Sehr geehrte Damen und Herren!

Liebe Teilnehmer und Teilnehmerinnen des Fotowettbewerbs!

Die russisch-österreichische Zusammenarbeit im Kulturbereich entwickelt sich positiv und dynamisch, die gemeinsamen Themenjahre bestätigen dies anschaulich.

Der erste russisch-österreichische Jugendfotowettbewerb «FOTORUAT» ist ein denkwürdiges Projekt des russisch-österreichischen Jahres der Jugend 2019. Der Fotowettbewerb hat mehr als 200 Teilnehmer aus beiden Ländern zusammengeführt und den jungen Leuten Möglichkeiten eröffnet die kulturellen Traditionen des Gegenübers kennenzulernen.

Der Wettbewerb ermöglichte nicht nur neue Bekanntschaften und kulturellen Austausch, sondern fungierte als Forum des kreativen Austauschs.

Es steht außer Zweifel, dass das Jugendprojekt auch im diesjährigen Themenjahr der Literatur und des Theaters «Russland - Österreich 2020» gefragt sein wird. Die Eröffnung einer Fotoausstellung im März im Russischen Kulturinstitut in Wien belegt dies.

Ich wünsche dem Veranstalter, den Teilnehmern und Teilnehmerinnen neue Ideen und deren erfolgreiche Umsetzung.

Dmitrij Sokolov



GRUSSWORT DES GESCHÄFTSFÜHRERS DES ÖSTERREICH INSTITUTS MOSKAU M. MOSER



Liebe Teilnehmerinnen und Teilnehmer des ersten russisch-österreichischen Fotowettbewerbs!

Kommunikation steht im Zentrum unserer Tätigkeit als Sprachschule. Es ist uns eine große Freude mit dem Fotowettbewerb ein dynamisches Forum für den Austausch zwischen Jugendlichen und jungen Erwachsenen aus Österreich und Russland unterstützt zu haben.

Als Sponsor der Wettbewerbskategorie «Foto mit Smartphone» liegt uns Dialog im Medienzeitalter besonders am Herzen. Wir freuen uns, dass die Gewinnerin nun Gelegenheit hat neben der Bildsprache auch die deutsche Sprache zu meistern!

Ich hoffe, dass Ihnen die Gewinnerbilder ebenso viel Freude bringen wie uns, und wünsche allen Teilnehmern und Partnern weiterhin inspiriertes Schaffen!

Michael Moser



**GRÜßWORT DES PRÄSIDENTEN DER ORGANISATION
«RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»
ALEXANDR PRONIN**



Liebe Freunde, Teilnehmer und Teilnehmerinnen des Fotowettbewerbes!

In diesem Album sind die besten und ausdrucksvollsten Fotografien des ersten internationalen Fotowettbewerbes «FOTORUAT» aus vier Kategorien gesammelt: «Fotojournalismus», «Familienalbum», «Stadt. Kulturcode 1.0», «Foto mit dem Smartphone».

Der Fotowettbewerb stand im Zeichen des russisch-österreichischen Jahrs der Jugend und wurde von der Organisation «Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich» (ODA) im Jahr 2019 veranstaltet.

Das Hauptziel des Projekts war es ein Forum für kulturellen Austausch und Dialog zwischen Jugendlichen aus Russland und Österreich zu schaffen. Ich denke, dass dies gelungen ist.

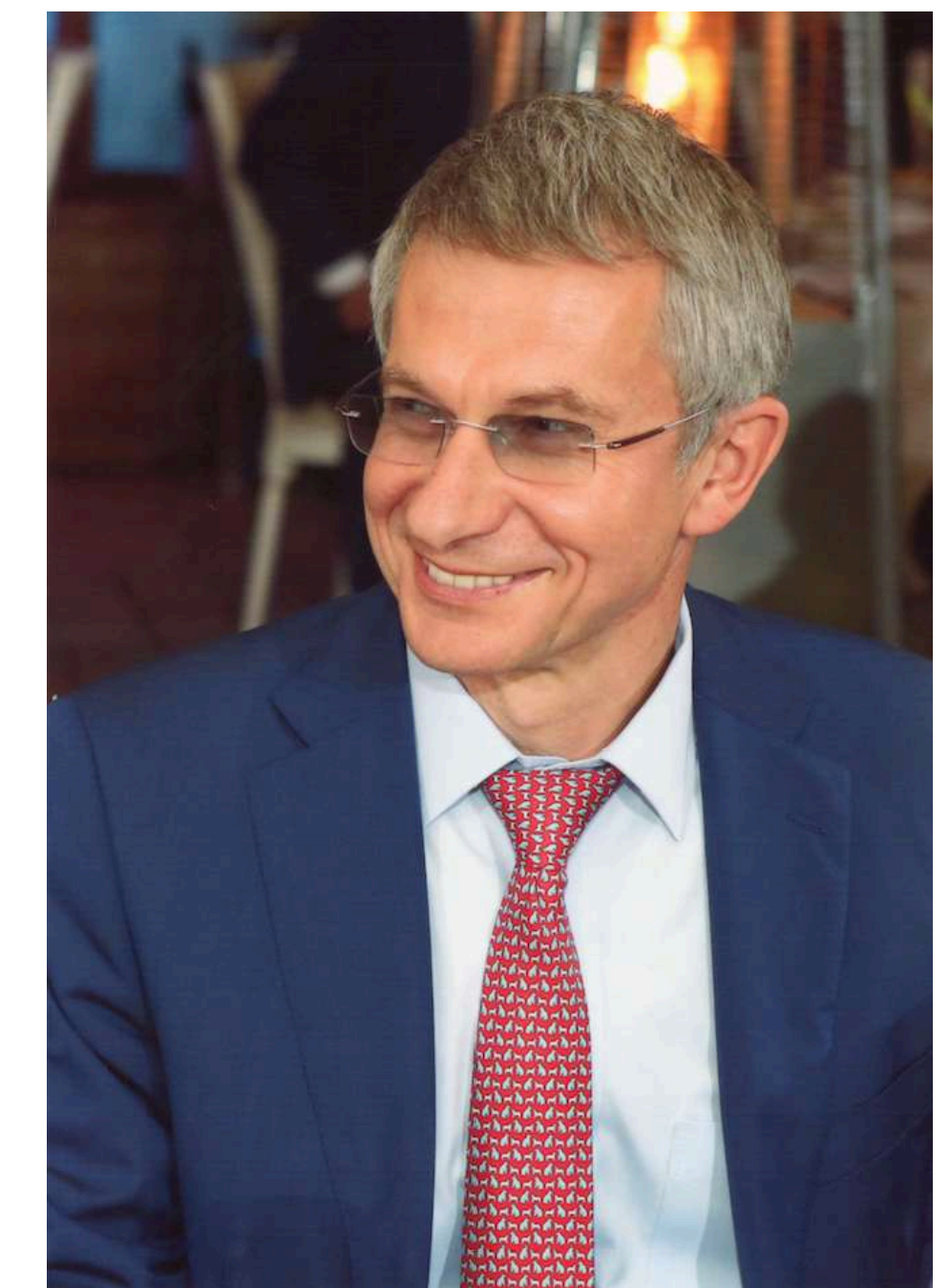
Der Fotowettbewerb «FOTORUAT» hat mehr als 200 Teilnehmer und Teilnehmerinnen aus 8 Städten Russlands und Österreichs zusammengeführt: Moskau, Perm, Belgorod, Rostow am Don, Wien, Baden, Salzburg, Fürstenfeld. Die Gesamtzahl der eingereichten Fotos übersteigt 800.

Ich bin sicher, dass dies erst der Anfang ist. Die Teilnehmerzahl wird Jahr für Jahr steigen, unsere Länder einander besser kennen lernen.

Ich gratuliere den Gewinnern und Finalisten des Fotowettbewerbes!

Ich wünsche Ihnen weiteren Erfolg!

Ich bedanke mich herzlich bei dem österreichischen Botschafter in der Russischen Föderation Dr. Johannes Eigner, sowie dem Botschafter der Russischen Föderation in der Republik Österreich Dmitrij Ljubinskij für die informationstechnische Unterstützung des ersten internationalen Fotowettbewerbes «FOTORUAT»



Alexandr Pronin

Präsident der Organisation

«Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich»

Alexandr Pronin



Gewinner in der Kategorie «Fotojournalismus»

Koljaskin Sergej, Moskau

Sergej Koljaskin beschäftigt sich seit 1999 mit Fotografie.

Mitglied des russischen Fotokünstlersvereins und der Russian Geographical Society, unternimmt Expeditionen in den Nordural und in die Arktis.

Stipendiat des Kulturministeriums der Russischen Föderation. Eine Reihe von Sergejs Fotografien wurde in der St. Petersburger Eremitage im Rahmen der Ausstellung «Neue Ansicht. Im Laufe der Jahrhunderte zu verwandeln» ausgestellt.

Hat 15 Ausstellungen eigener Arbeiten in London, Moskau, Tscheljabinsk und Zlatoust durchgeführt.

Sergej kuriert die internationale Ausstellung der Fotografie, Kunstmalerei und Grafik «Welt-Ökologie-Schicksal» sowie die Fotoausstellung «Ökologie & Kunst».

Sergej filmt Filme. Gründer einer eigenen Fotoschule.

Er hat zwei Bücher veröffentlicht: «Indium» und «Schwarz-weiße Novellen».



Gewinnerin in der Kategorie «Familienalbum»

Andreeva Alexandra, Wien

Alexandra Andreeva kommt aus Moskau. Im Alter von 19 Jahren ist Alexandra zum Studium an der medizinischen Universität nach Wien gezogen. Sie studiert im 6. Studienjahr.

Sie hat vier Jahr in der Kinderorthopädie gearbeitet und schreibt derzeit an ihrer Diplomarbeit im Bereich Herzchirurgie.

Hat ein Austauschsemester in Lissabon absolviert und spricht Portugiesisch.

Alexandra geht jeden Sommer mit Freunden wandern (Altai, Ural, Kamtschatka), surft und klettert, liebt Snowboarden, spontane Ausflüge und natürlich Fotografie.

Dank des Umzugs nach Österreich begann Alexandra zu fotografieren. Da sie zunächst alleine in Wien war, spazierte sie viel und ging in die Berge; kaum jemand kann der Schönheit des Gebirges gleichgültig gegenüberstehen.



Gewinner in der Kategorie «Stadt. Kulturcode 1.0»

Georg Wallner, Salzburg

Georg arbeitet seit 10 Jahren als Grafikdesigner und Fotograf in Österreich, viel im Bereich Winter- und Radsport. Das sind auch Dinge die er sehr gerne in seiner Freizeit macht, Snowboarden, Klettern, Radfahren.

Abseits der Arbeit fotografiert er auch gerne.

Georg ist seit über 15 Jahren freiwillig beim Roten Kreuz, lange als Sanitäter, jetzt als Delegierter im Bereich Katastrophenhilfe.

Im Sommer 2019 hat er mit zwei Freunden aus Russland entlang der Transsibirischen Eisenbahn Geschichten und Portraits für das Projekt «Mesto47» gesammelt.



Gewinnerin in der Kategorie «Foto mit Smartphone»

Rewis Polina, Moskau

Polina ist Absolventin der Moskauer Künstlerakademie.

Sie ist Künstlerin, Dichterin und Performerin, Arthousedarstellerin.

Mit ihren Installationen und Aktionen wirkt ungreifbar und paradox auf den Umgebungsraum ein.

Im Januar 2020 wurde ihre Gedichtbuch «Kolonok» Erhältlich ein.





DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»



KATEGORIE №1 «FOTOJOURNALISMUS»

In der Kategorie «Fotojournalismus» bieten wir russischen und österreichischen Teilnehmern die Möglichkeit auf visuell ansprechende Weise über kulturelle Veranstaltungen zu berichten. Erzählen sie uns Geschichten über Ereignisse, Emotionen, und Bedeutung im Kontext des Jugenddialogs zwischen Österreich und Russland. Nehmen Sie an der Gestaltung der zeitgenössischen Fotografie teil, in der Zeit, Subjekt und Charakter Ihrer Arbeit im Mittelpunkt stehen.

<http://fotoruat.ru>



GEWINNER

KOLJASKIN SERGEJ



«OLYMPIADE FÜR KREBSKRANKE. GEWINNERSPIEL»

KOLJASKIN SERGEJ

MOSKAU, RUSSLAND

KATEGORIE №1 «FOTOJOURNALISMUS»

PREISTRÄGERIN



«ZUM ERSTEN MAL IN DIE ERSTE KLASSE»
KALMYKOWA SWETLANA
BELGOROD, RUSSLAND

PREISTRÄGER



«KUSS IN DER U-BAHN»
MISCHTSCHENKO ANTON
MOSKAU, RUSSLAND

PREISTRÄGERIN



«BEDINGUNGSLOSE FREUDE»
ANDREKSON ANASTASIJA
MOSKAU, RUSSLAND

KATEGORIE №1 «FOTOJOURNALISMUS»



«SOMMER DER KINDHEIT»
BATURINA JEKATERINA
MOSKAU, RUSSLAND



«KINDERSGLÜCK»
MJASNIKOWA WIKTORIJA
MOSKAU, RUSSLAND



«GENERATIONSBINDUNG»
PEREWOZTSCHIKOW SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND



«ZU DEM ZUKUNFTIGEN GEWINN»
PEREWOZTSCHIKOW SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND



«FLUG»
IWANOW WASILIJ
MOSKAU, RUSSLAND

MASALSKICH TATJANA
PERM, RUSSLAND



«SEELE DES TANZES»
TJETJENOWA JULIJA. PERM, RUSSLAND



KATEGORIE №1 «FOTOJOURNALISMUS»



«MAMA, ICH WERDE BALLETTÄNZERIN»
IBRAGIMOWA JEKATERINA
MOSKAU, RUSSLAND



«U-BAHN-ÄSTHETIK»
BITSCHKOW ALEXANDR
MOSKAU, RUSSLAND



«IN DER SCHWEBE»
SCHUMEJKO JURIJ
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



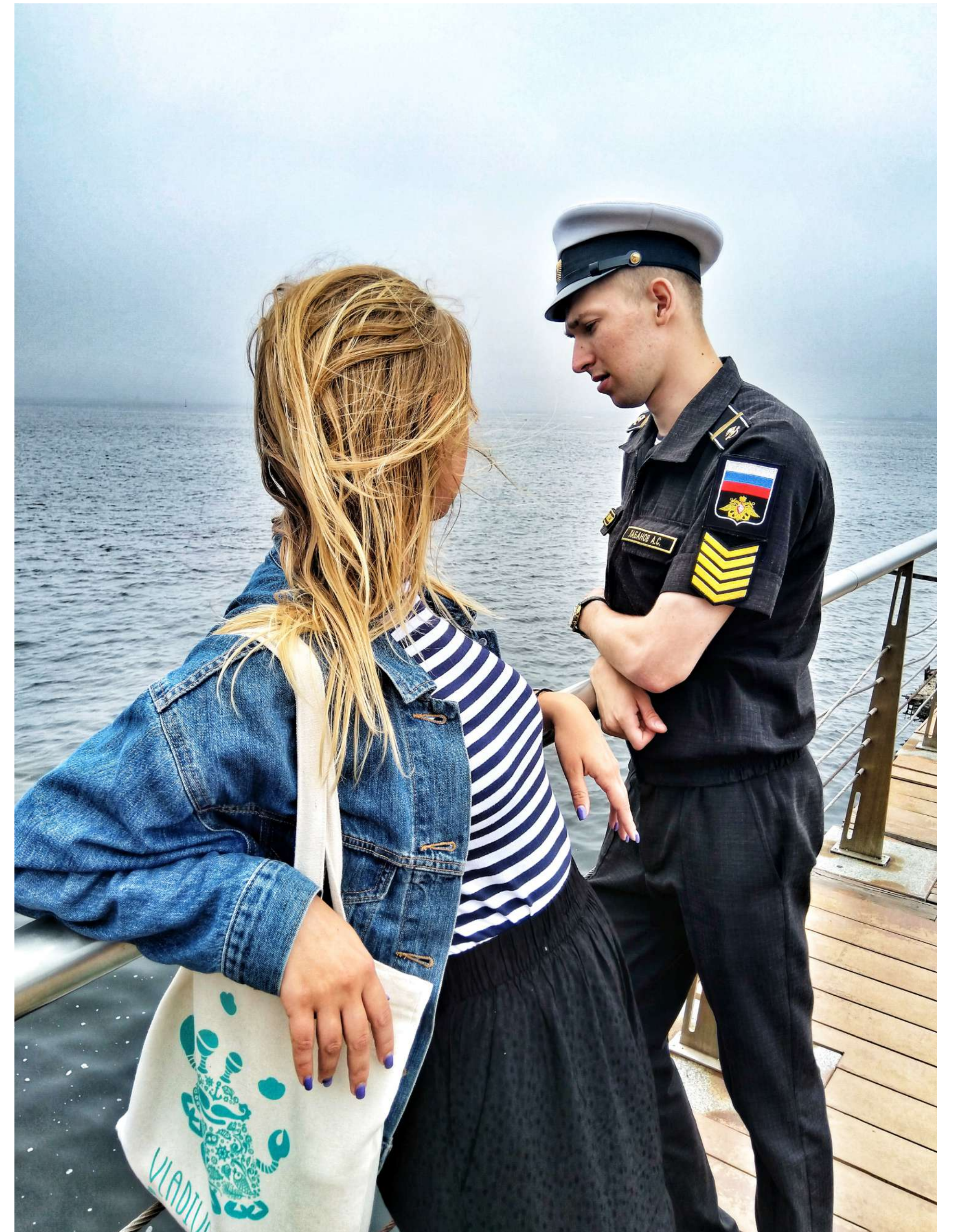
«WIRBEL»
SIDOROWA WERONIKA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



SIDORENKO OLESJA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



SIDORENKO OLESJA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



WALLNER GEORG
SALZBURG, ÖSTERREICH



**«OLYMPIADE FÜR KREBSKRANKE GEWINNERSPIEL»
KOLJASKIN SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND**



**«NINJA»
RACK WLADISLAW
ROSTOW AM DON, RUSSLAND**



«STADT DER ERSTEN EHRENSALVE»
SKRINNIKOWA LERA
BELGOROD, RUSSLAND



«TRAINER UND SEIN SCHÜLER»
KUROTSCHKINA WARWARA
PERM, RUSSLAND



«KÖNIG DER BERGE»
KALMYKOWA SWETLANA
BELGOROD, RUSSLAND



«DER FLUG»
KULOTSCHKINA WARWARA
PERM, RUSSLAND



«ERÖFFNUNGSZEREMONIE DER GEDÄCHTNISCHICHT»

**FOKIN ANDREJ
MOSKAU, RUSSLAND**



**«WIR SIND DIE JUGEND, DIE
ZUKUNFT GEHÖRT UNS»**

**FOKIN ANDREJ
MOSKAU, RUSSLAND**

KATEGORIE №1 «FOTOJOURNALISMUS»



DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»



KATEGORIE №2 «FAMILIENALBUM»

Familie überdauert Veränderungen, erstreckt sich als Teil unserer selbst
über Städte, Länder, Kontinente und Zeit.

Ein Familienalbum ist gleichzeitig persönlich und kollektiv, eine Chronik
verketteter Leben. Dies kann unterschiedliche Formen annehmen, im
Fokus des Kameraobjektivs steht jedoch immer die individuelle
Geschichte der einzelnen Familie.

Das Ziel der Wettbewerbskategorie ist es die heutige Familienfotografie
darzustellen – lebendig, ehrlich, und paradigmfrei. Besonders
Augenmerk gilt der Lebensweise, den Traditionen und Werten, dem
Zeitgeist, sowie dem intergenerationellen Kontakt in österreichischen
und russischen Familien. Gelungene Familienfotos zaubern ein Lächeln
auf Ihr Gesicht, erwecken Gefühle der Wärme und Freude.



<http://fotoruat.ru>

GEWINNERIN

ANDREHEVA ALEXANDRA



«ZURÜCK IN DIE KINDHEIT»

ANDREHEVA ALEXANDRA

WIEN, ÖSTERREICH



«MUTTER UND SOHN»
MARTSCHENKO NATALIJA
PERM, RUSSLAND



«MÄRCHEN FÜR GROßENKELIN»
NASAROWA KSENIJA
MOSKAU, RUSSLAND



«VATER, MUTTER»
GORENKOWA NATALIJA
MOSKAU, RUSSLAND



**«HABEN SIE BEMERKT, WIE SCHÖN MOSKAU BEI SOBJANIN
IST?»
BONDARENKO ANDREJ
MOSKAU, RUSSLAND**



**WALLNER GEORG
SALZBURG, ÖSTERREICH**



KAPLAN RUTH
FÜRSTENFELD, ÖSTERREICH



KAPLAN PIA
FÜRSTENFELD, ÖSTERREICH



«HÖRE, UNSERE HERZEN SCHLAGEN IM TAKT»
KUROTCHKINA WARWARA
PERM, RUSSLAND



«SPUREN DER GENETIK»
PAWLOWA IRINA
MOSKAU, RUSSLAND



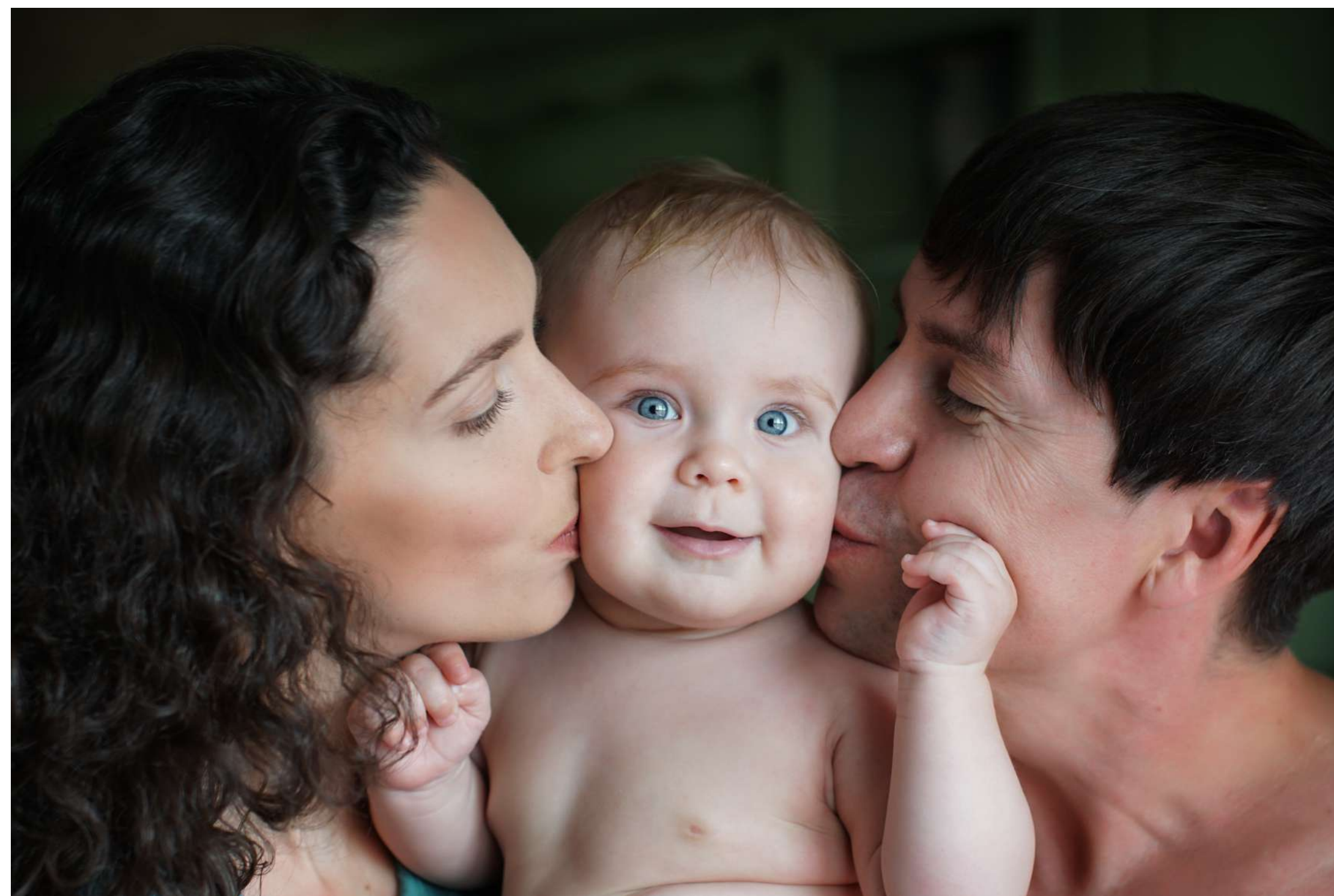
«ICH BIN DU»
ALJOSCHINA OLGA
MOSKAU, RUSSLAND



«OMAS STOLZ»
AKS HUCKLEBERRY, SOROKINA AKSINIJA
MOSKAU, RUSSLAND



«NASCHKATZEN»
KOLJASKIN SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND



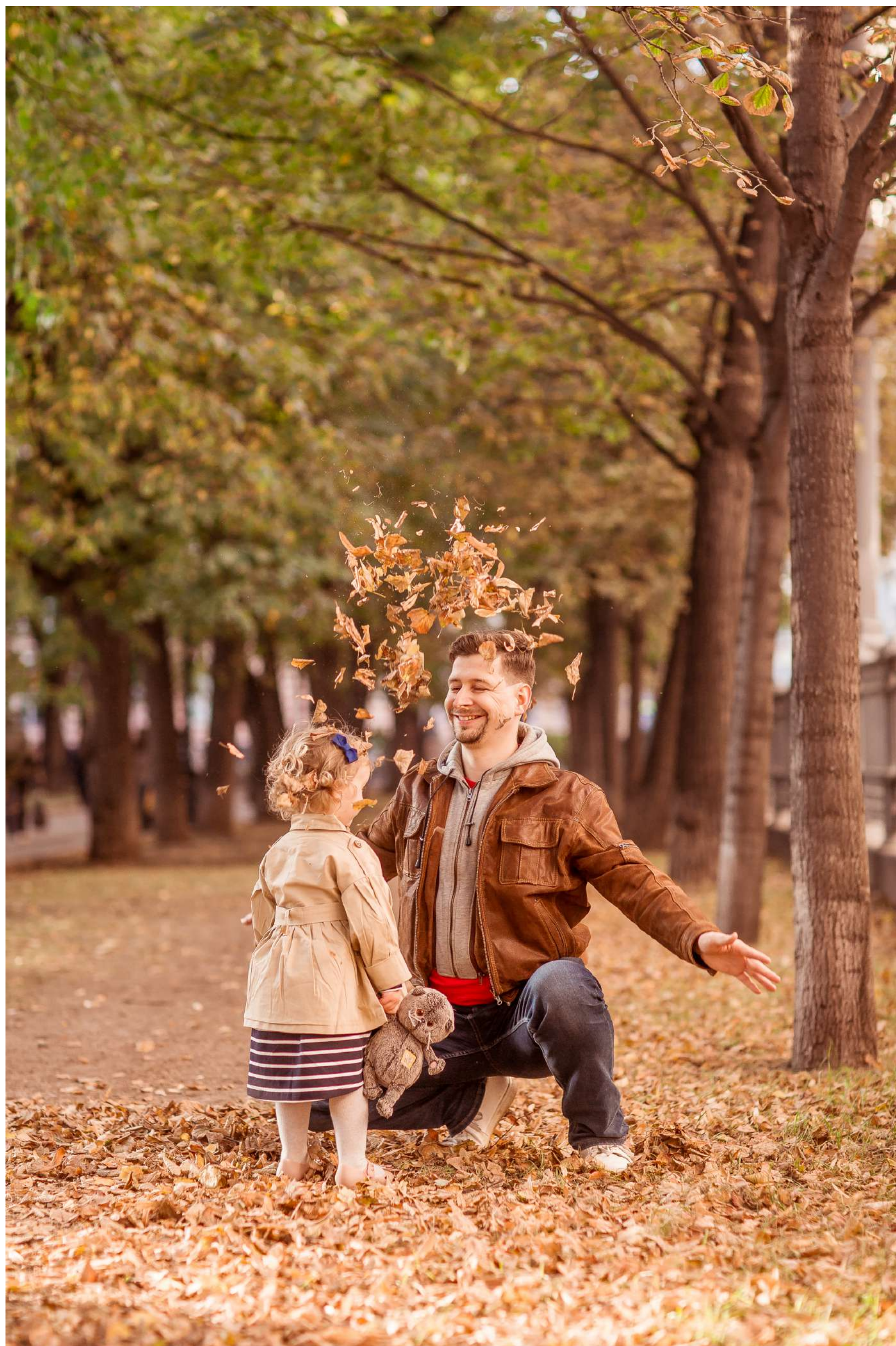
«LIEBE»
KOLJASKIN SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND



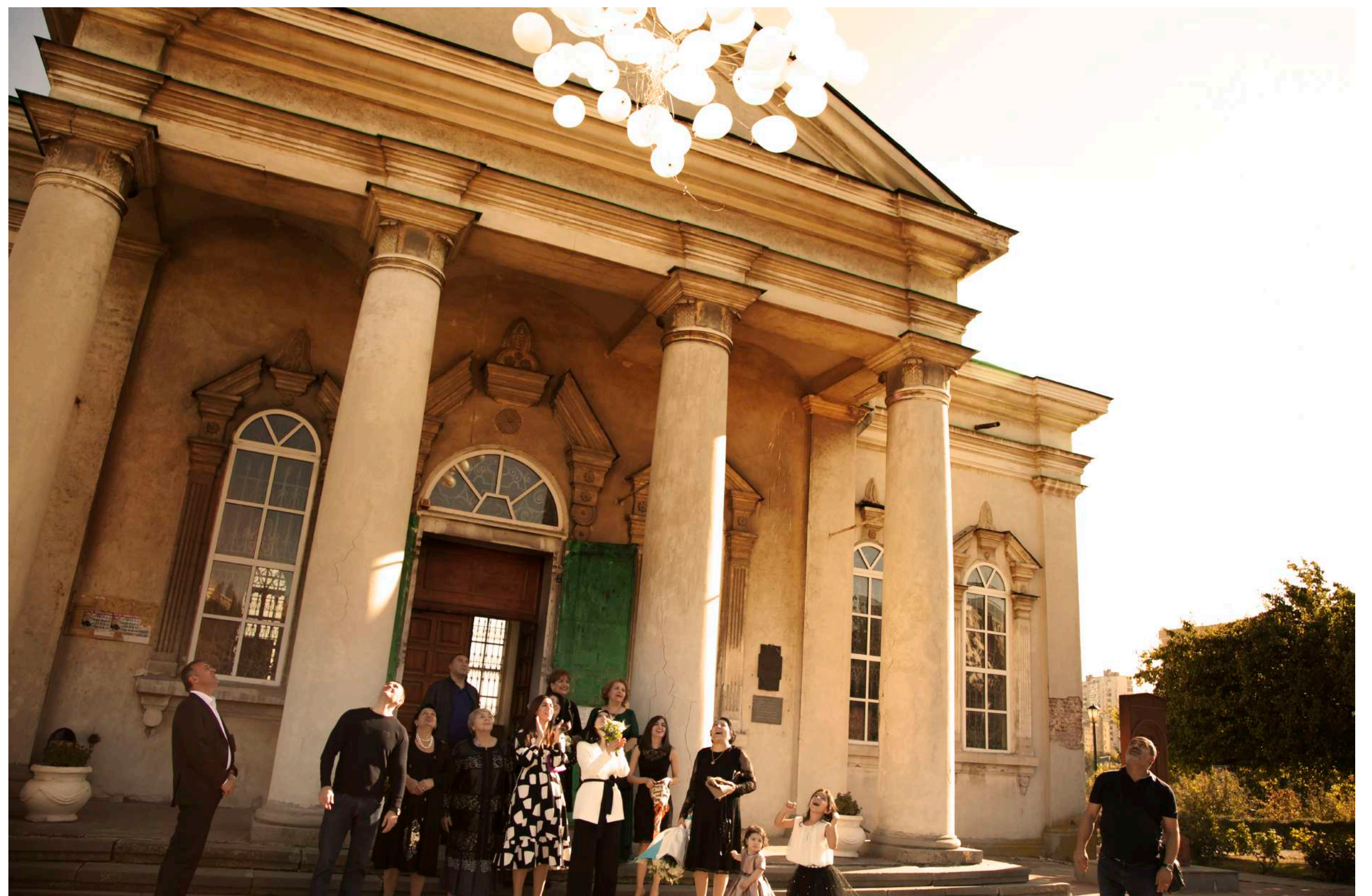
«PHILIPPE»
BEGAK MICHAEL
WIEN, ÖSTERREICH



«DAS FRÜHSTÜCK»
LUKIN WJATSCHESLAW
MOSKAU, RUSSLAND



«HERBSTLICHE FREUDE»
DEMINA SWETLANA
MOSKAU, RUSSLAND



KUPRIJ ULJANA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«SOMMERUNTERGANG AN BALTISCHEN MEER»
LOZHKINA JULIJA
MOSKAU, RUSSLAND



«NEUJAHR 2019»
FOTOBAZHENOWA MARIJA
ROSTOW AM DON, RUSSLA



«DREI GENERATIONEN»
BAJMAROW ISKANDER
WIEN, ÖSTERREICH



«OMA»
KOSTOMAROWA KSENIJA
MOSKAU, RUSSLAND



«IMMER ZUSAMMEN»
MOLTSCHANOWA JEKATERINA
BELGOROD, RUSSLAND



«FEIER MIT DEN TRÄNEN IN AUGEN»
CHRAMOWA AINA
MOSKAU, RUSSLAND



«25 JAHRE HAND IN HAND»
RUDACK JELENA. BELGOROD, RUSSLAND



«TREFFPUNKT»
TSCHERNISCHOW WASILIJ
MOSKAU, RUSSLAND



«MONIKA UND KRISTINE»
PETROW IVAN
MOSKAU, RUSSLAND



DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»



KATEGORIE №3 «STADT. KULTURCODE 1.0»

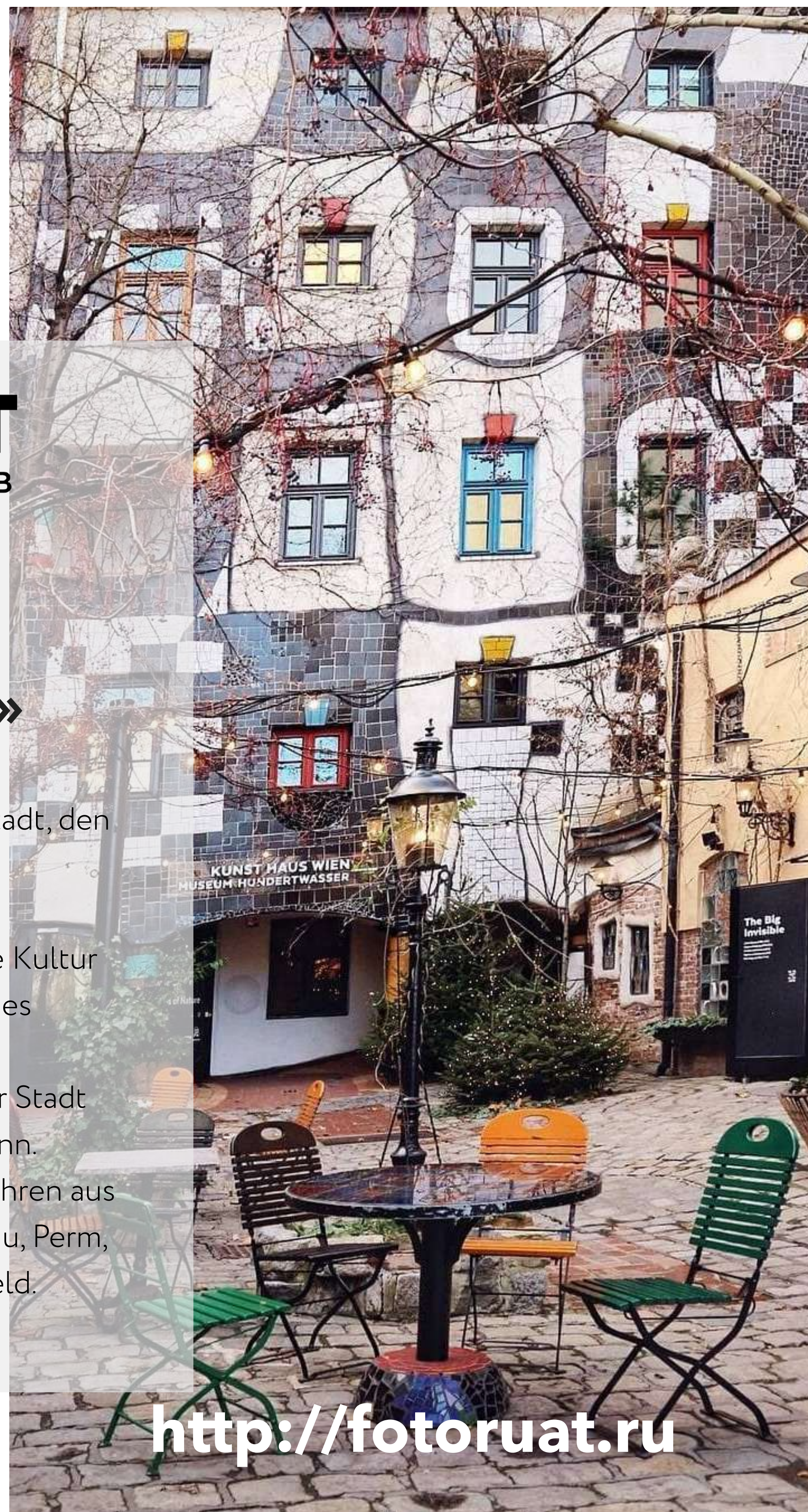
Wir laden Sie ein die Lebensweise und Philosophie Ihrer Stadt, den
einzigartigen kulturellen Code Ihres Umfelds einzufangen.

Ihr Foto ist dabei Code und Schlüssel zugleich.

Wir suchen nach lebendigen und ehrlichen Aufnahmen, die Kultur
und Geschichte, Rhythmus und Dynamik oder Gewissheit des
Alltags widerspiegeln.

Das Foto sollte die Frage beantworten, wie man Bürger ihrer Stadt
zweifelsfrei als Träger deren kulturellen Codes erkennen kann.

Zu dem Wettbewerb sind junge Leute im Alter von 14-35 Jahren aus
acht Städten Russlands und Österreichs eingeladen: Moskau, Perm,
Belgorod, Rostow am Don, Wien, Baden, Salzburg, Fürstenfeld.



<http://fotoruat.ru>

GEWINNER
WALLNER GEORG



«ALTSTADT – MÖWEN»
WALLNER GEORG
SALZBURG, ÖSTERREICH

PREISTRÄGER



«SPIEGELLAND»
ZHAFJAROW RUSLAN
MOSKAU, RUSSLAND

PREISTRÄGERIN



«STADT DER MUSIKER»
PODGORNAJA MARINA
MOSKAU, RUSSLAND



«SCHWARZWEIßIGES MOSKAU»
KOLJASKIN SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND



«FÜHLE DEN RHYTHMUS»
KUROTSCHKINA WARWARA
PERM, RUSSLAND



«ZEITVERBINDUNG»
GORDIHJENKO ALEXEJ
MOSKAU, RUSSLAND



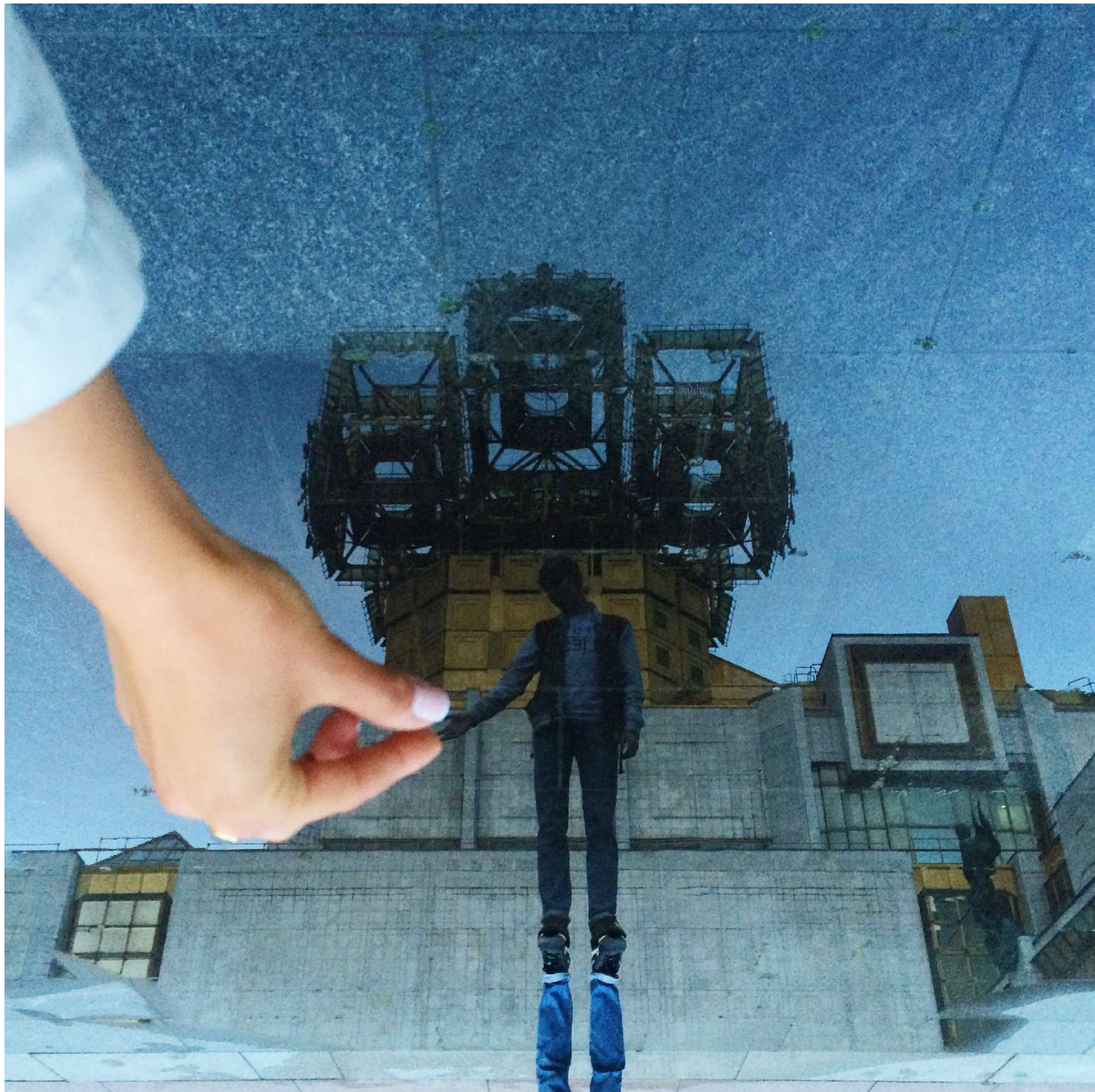
«DURCH DIE STADTLICHE GETRIEBE»
SJABLOW EUGEN. MOSKAU, RUSSLAND



«BEKANNTE BRÜCKE»
MOLODOWSKIJ DANIIL. ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«DIE SCHÖNHEIT DES KONSTRUKTIVISMUS»
DANIIL ALEXEHJEW-BABUSCHKIN
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«MAGIE DER STADT»
ANDREEVA ALEXANDRA
WIEN, ÖSTERREICH



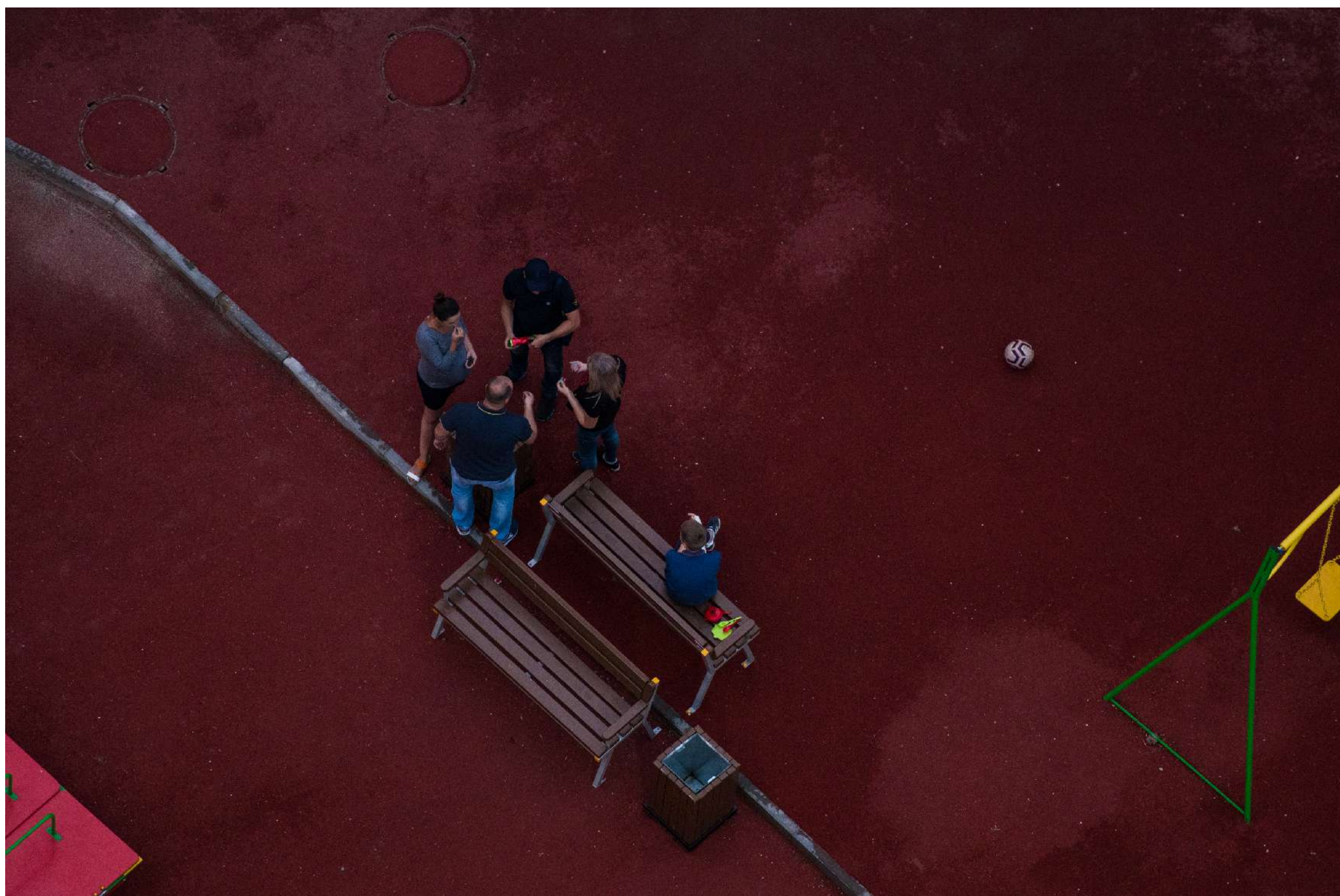
«WIEN AM 2. JANUAR 2019»
LERCHER ALEXANDER
WIEN, ÖSTERREICH



«RHYTHMUS DER SCHATTEN»
SIDOROWA WERONIKA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«DIE ALTE BASMANNAJA STRAßE 25»
ZHAROWA DARJA
MOSKAU, RUSSLAND



«**DER HOF**»
SCHUMEJKO JURIJ
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



KUPRIJ ULJANA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«HÖHER IST NUR DIE LIEBE»
KOROLEWA DARJA
MOSKAU, RUSSLAND

«BRUNNEN. KUNST. HITZE»
ALFIMOWA ALINA
MOSKAU, RUSSLAND





«MUSIK IN GETRIEBE DER STADT»
SWIRIDENKO ROMAN
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«IN EILE NACH HAUSE»
PHILIPPOW DMITRIJ
MOSKAU, RUSSLAND



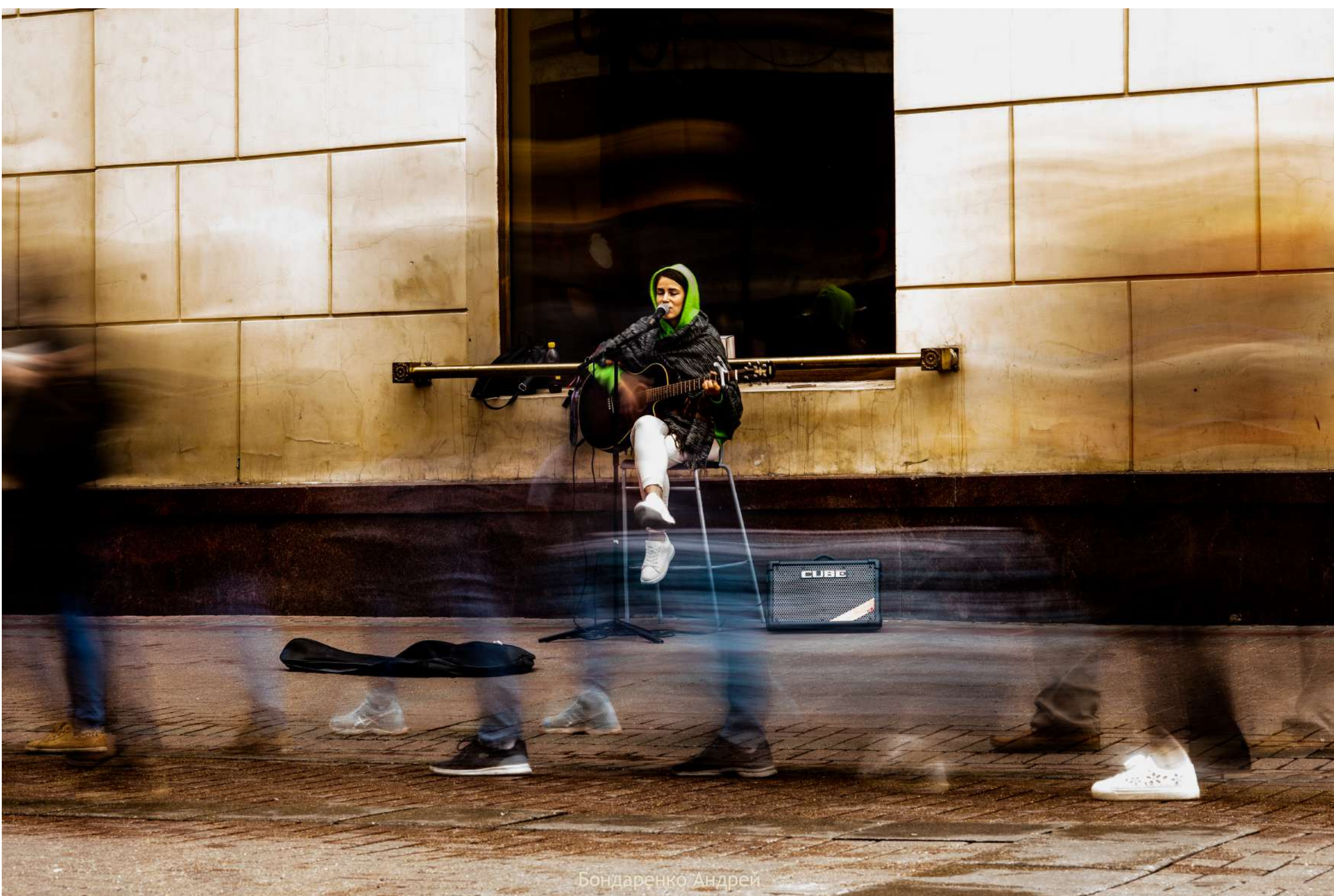
**«GRAPHIK DER STADT»
KOLJASKIN SERGEJ
MOSKAU, RUSSLAND**



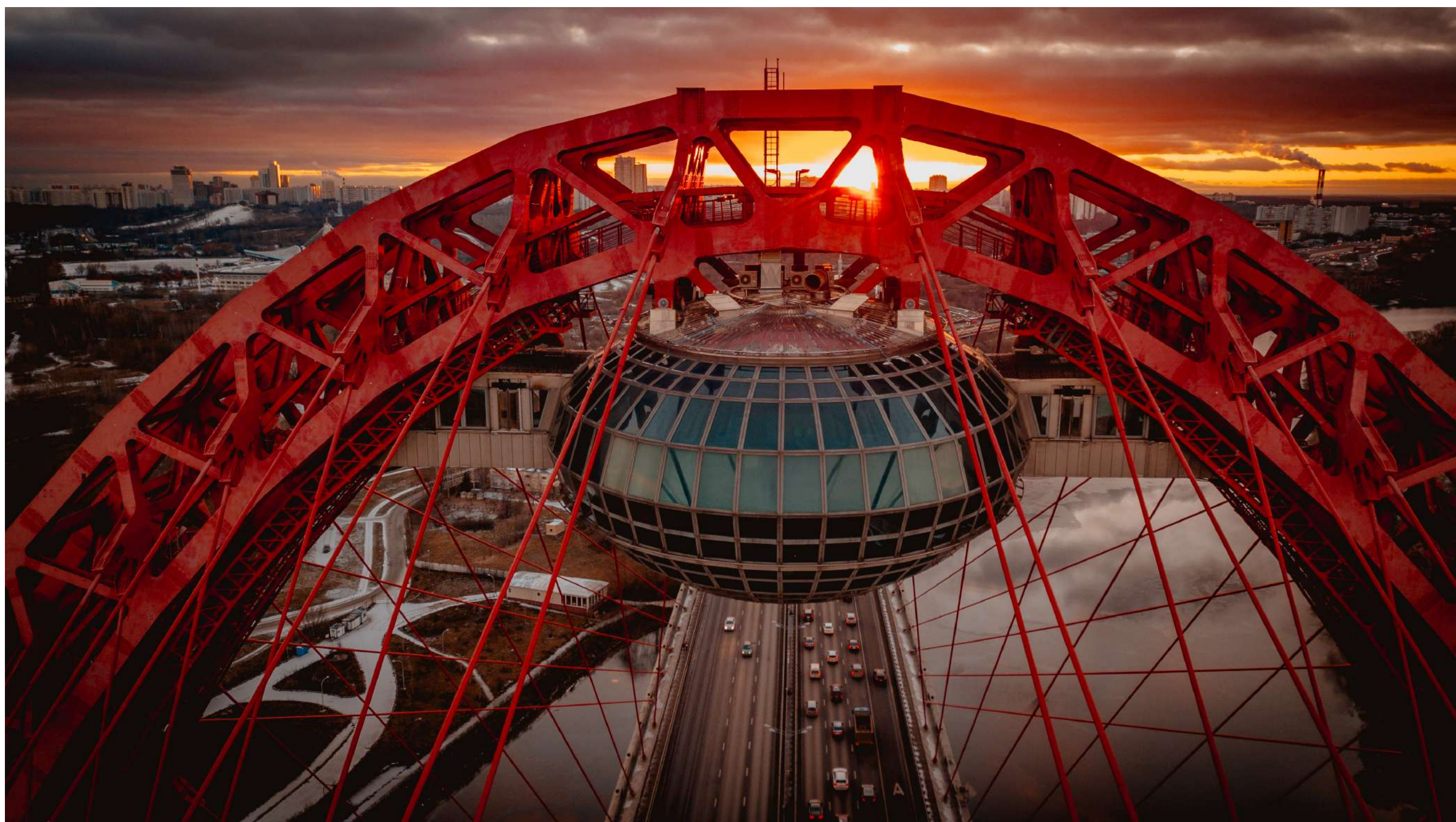
**BEGAK MICHAEL
WIEN, ÖSTERREICH**



«ZEITREISE ILI СМЕШЕНИЕ ВРЕМЁН»
MESCHETSCHERJAKOWA ANASTASIJA
WIEN, ÖSTERREICH



BONDARENKO ANDREJ
MOSKAU, RUSSLAND



«MALERISCHE BRÜCKE»
NIKITIN ALEKSEJ
MOSKAU, RUSSLAND

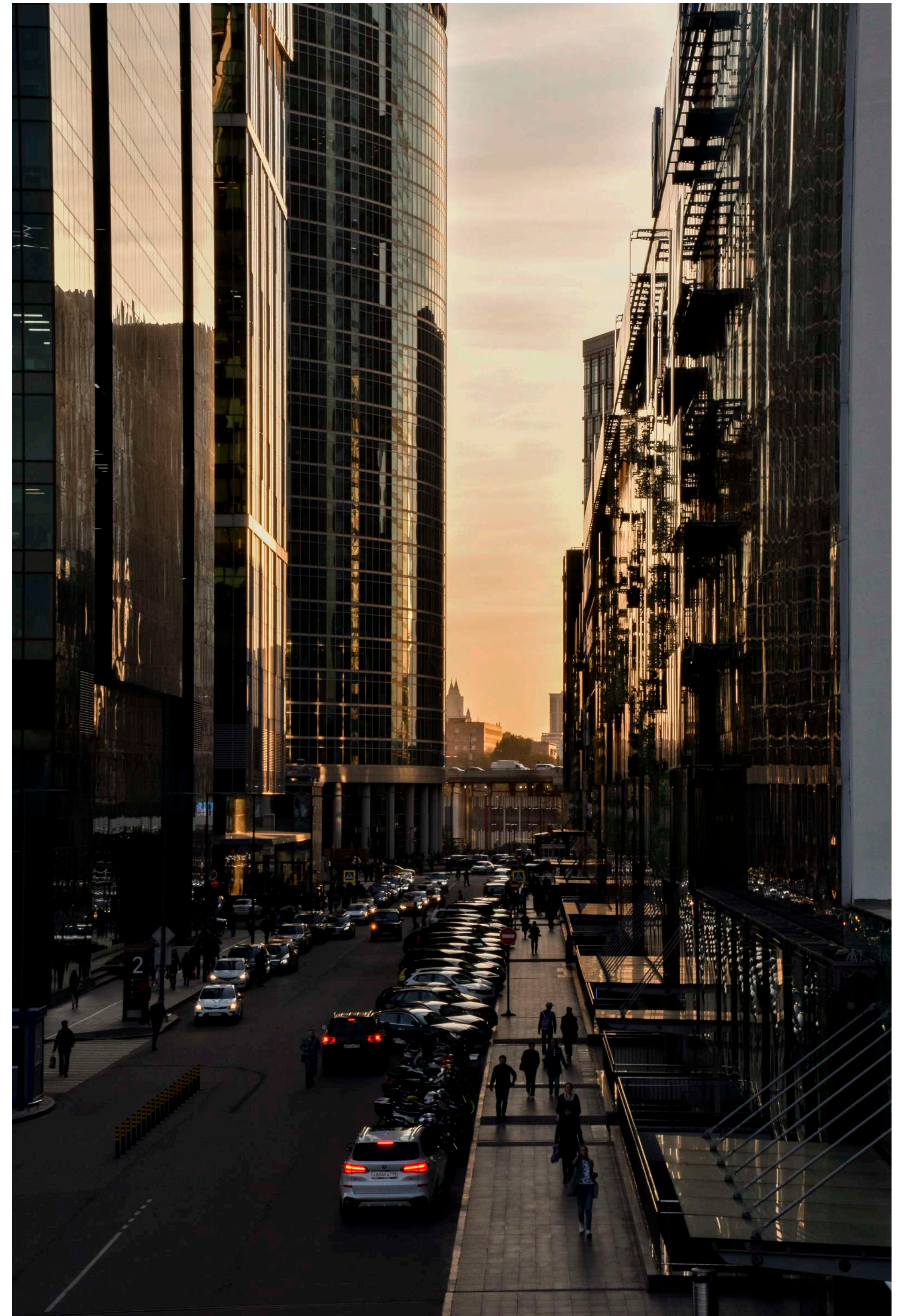


«PARK IM HERBST»
NIKITIN ALEKSEJ
MOSKAU, RUSSLAND



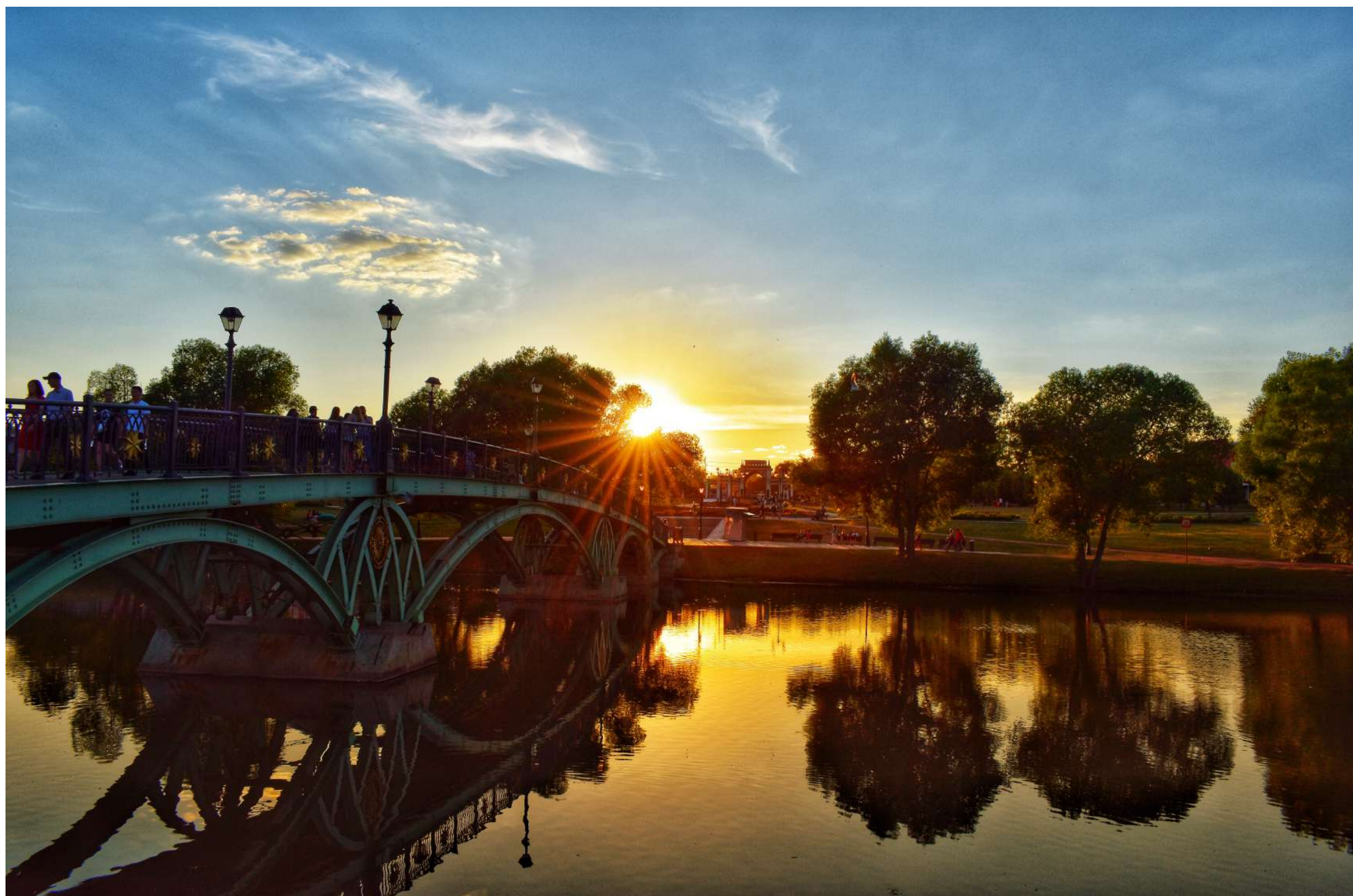
DOMNITSCH TIMUR
MOSKAU, RUSSLAND

«SONNEUNTERGANG IM MEGALOPOLIS»
JANKUS OLGA
MOSKAU, RUSSLAND





DOMNITSCH TIMUR
MOSKAU, RUSSLAND



«TSARITSINO»
LUGININA JANA
MOSKAU, RUSSLAND

KATEGORIE № 3 «STADT. KULTURCODE 1.0»



MASALSKICH TATJANA
PERM, RUSSLAND



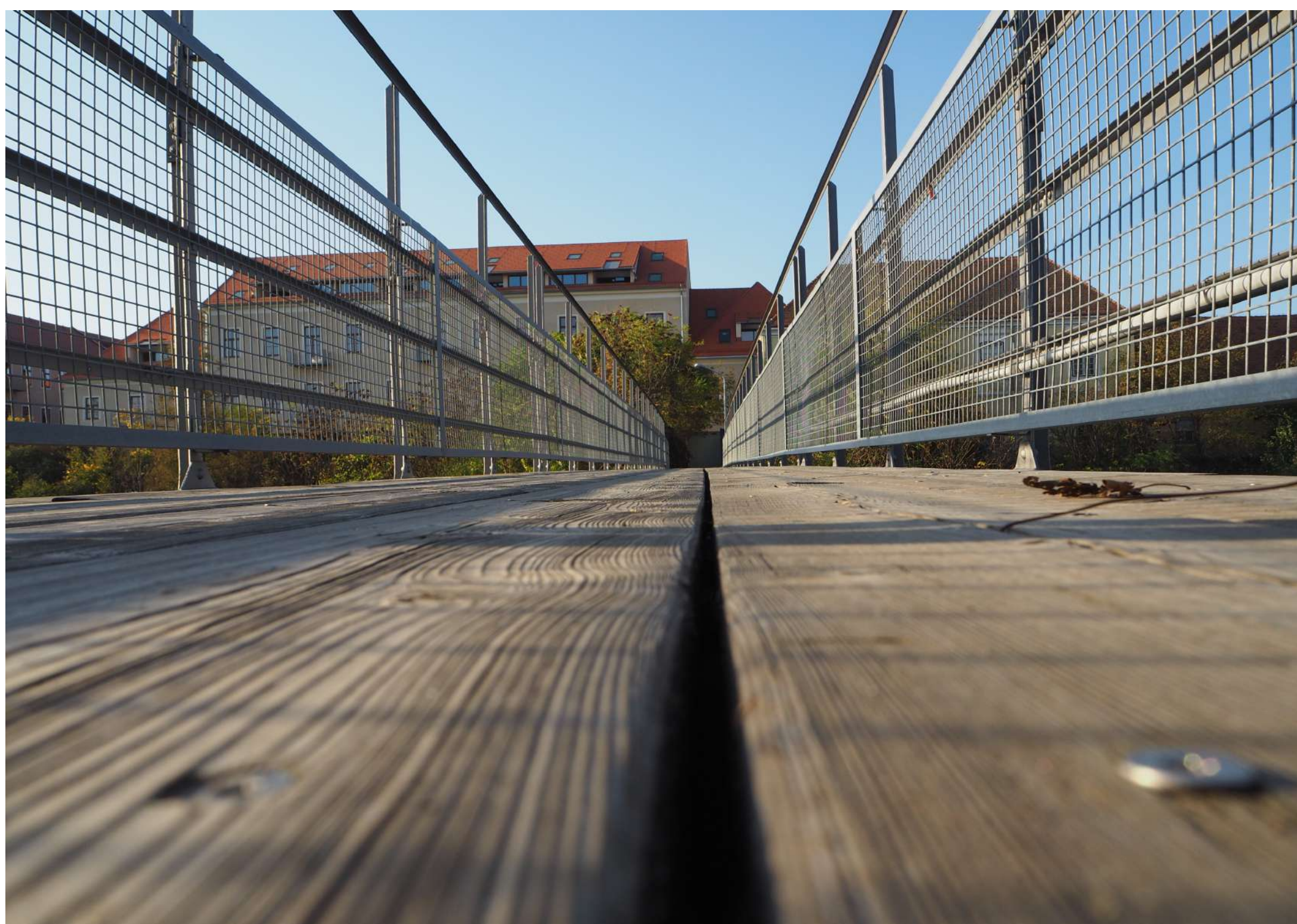
«ALLTAGSGEIST»
GRASCHTSCHENKO ANTON
MOSKAU, RUSSLAND



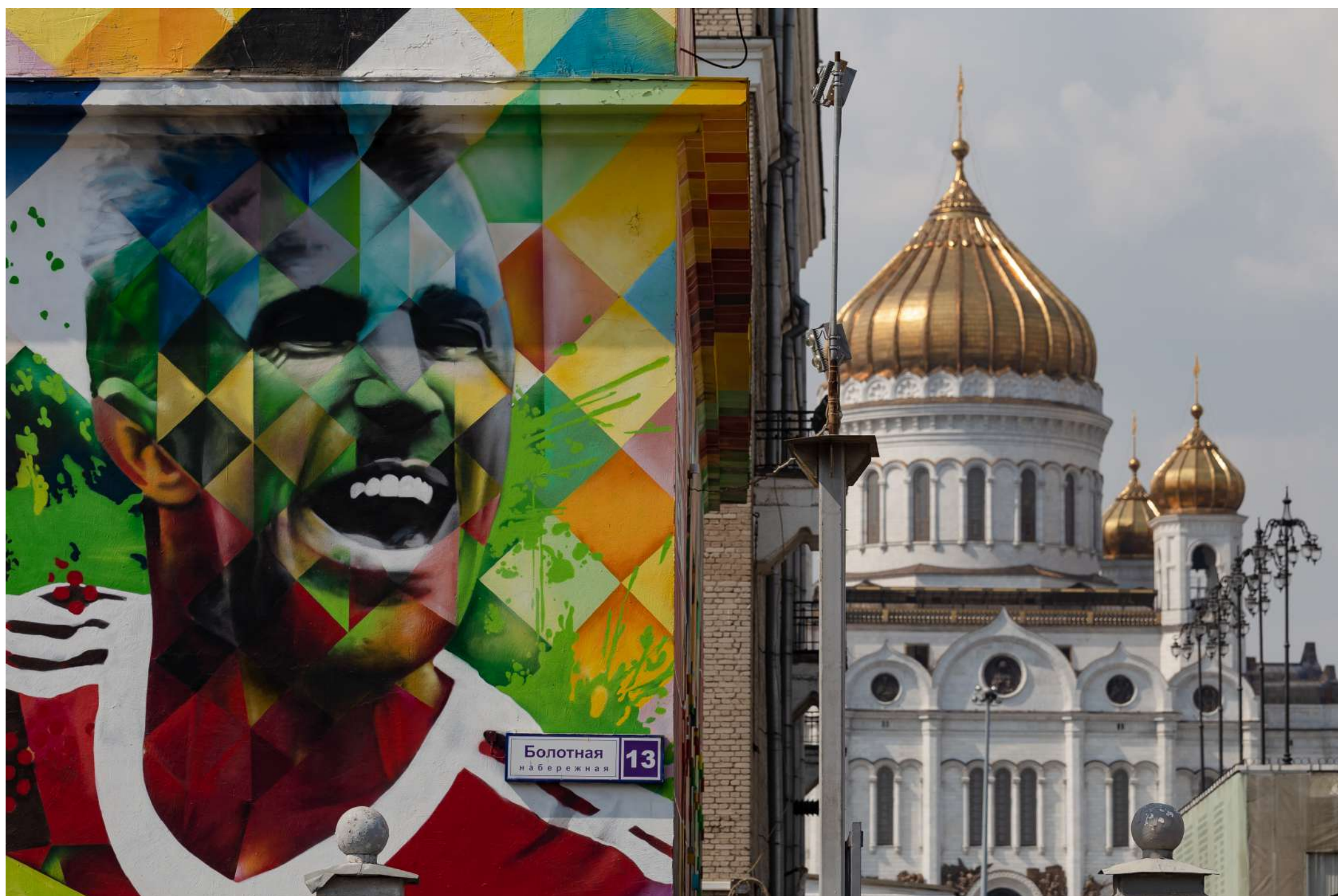
«SPAßPLATZ»
WANIN DMITRIJ
MOSKAU, RUSSLAND



«DIE WAND»
ZHAFJAROW RUSLAN
MOSKAU, RUSSLAND



SCHEUERMANN ANNIKA
FÜRSTENFELD, ÖSTERREICH



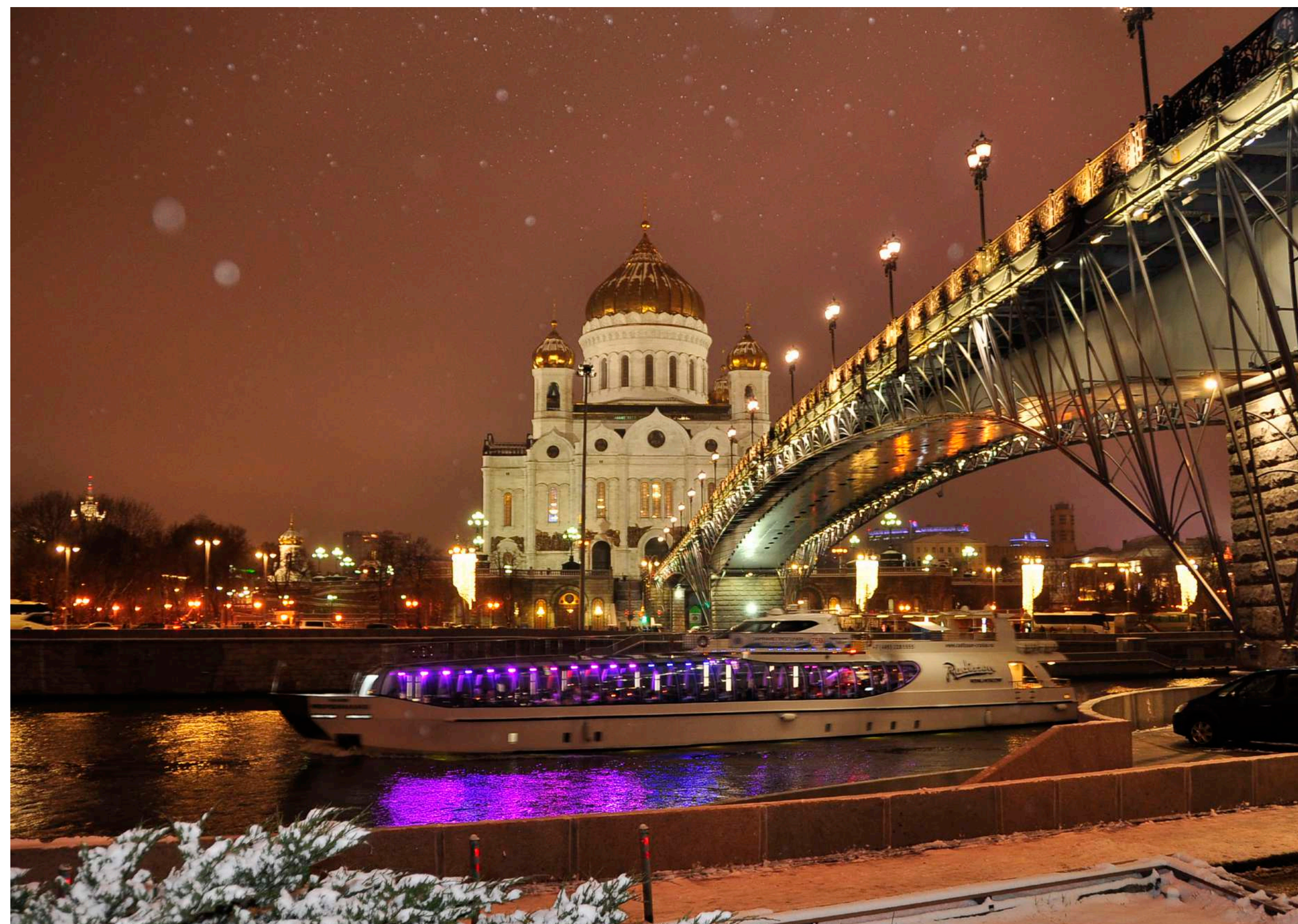
**«MOSKAUER WERTE»
TOCKMAKOV MICHAIL
MOSKAU, RUSSLAND**



**GULJAHJEW ALEXANDRA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND**



«SCHMELZEN DAS EIS»
ISSA ALJESJA ABEDALLA
MOSKAU, RUSSLAND



«AUF WEIHNACHTEN IN MOSKAU»
NISKAUS ALINA
MOSKAU, RUSSLAND



«MOSKAUER NACHT»
TOKMAKOW MICHAIL
MOSKAU, RUSSLAND



«WIEN. MAGIE DER STADT»
ANDREEVA ALEXANDRA
WIEN, ÖSTERREICH



«UNTERWEGS NACH OPERA»
KUDRJAWTSEWA ANASTASIJA
WIEN, ÖSTERREICH



DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»



KATEGORIE №4 «FOTO MIT SMARTPHONE»

Fotos, die mit einem Smartphone gemacht wurden, werden separat bewertet.

Bitte achten sie darauf, dass Ihre Aufnahmen von guter Qualität sind und die Themen einer der obigen Kategorien widerspiegeln.



<http://fotoruat.ru>



«FRISCHER WIND»
REWIS POLINA
MOSKAU, RUSSLAND



«ZAUBERWALD»
DIDENKO ANNA
MOSKAU, RUSSLAND



«UNTER VERSCHIEDENEN BLICKWINKELN»
SULIZ ALEXANDRA
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



«STIEGE»
PINIGIN ILIJA
MOSKAU, RUSSLAND



«MARKT»
PINIGIN ILJAH
MOSKAU, RUSSLAND



«EIN ALTER – ANDERE ZEITEN»
SIDOROWA MARGARITA
BELGOROD, RUSSLAND



«SPINNCHEN BEIM SONNENUNTERGANG»
GILJOWA TATJANA
PERM, RUSSLAND



PUNINA JELISAWETA
MOSKAU, RUSSLAND



«MOSKAU WÄHREND SONNENUNTERGANG»
RACK WLADISLAW
ROSTOW AM DON, RUSSLAND



KIRILLOWA DARJA
MOSKAU, RUSSLAND



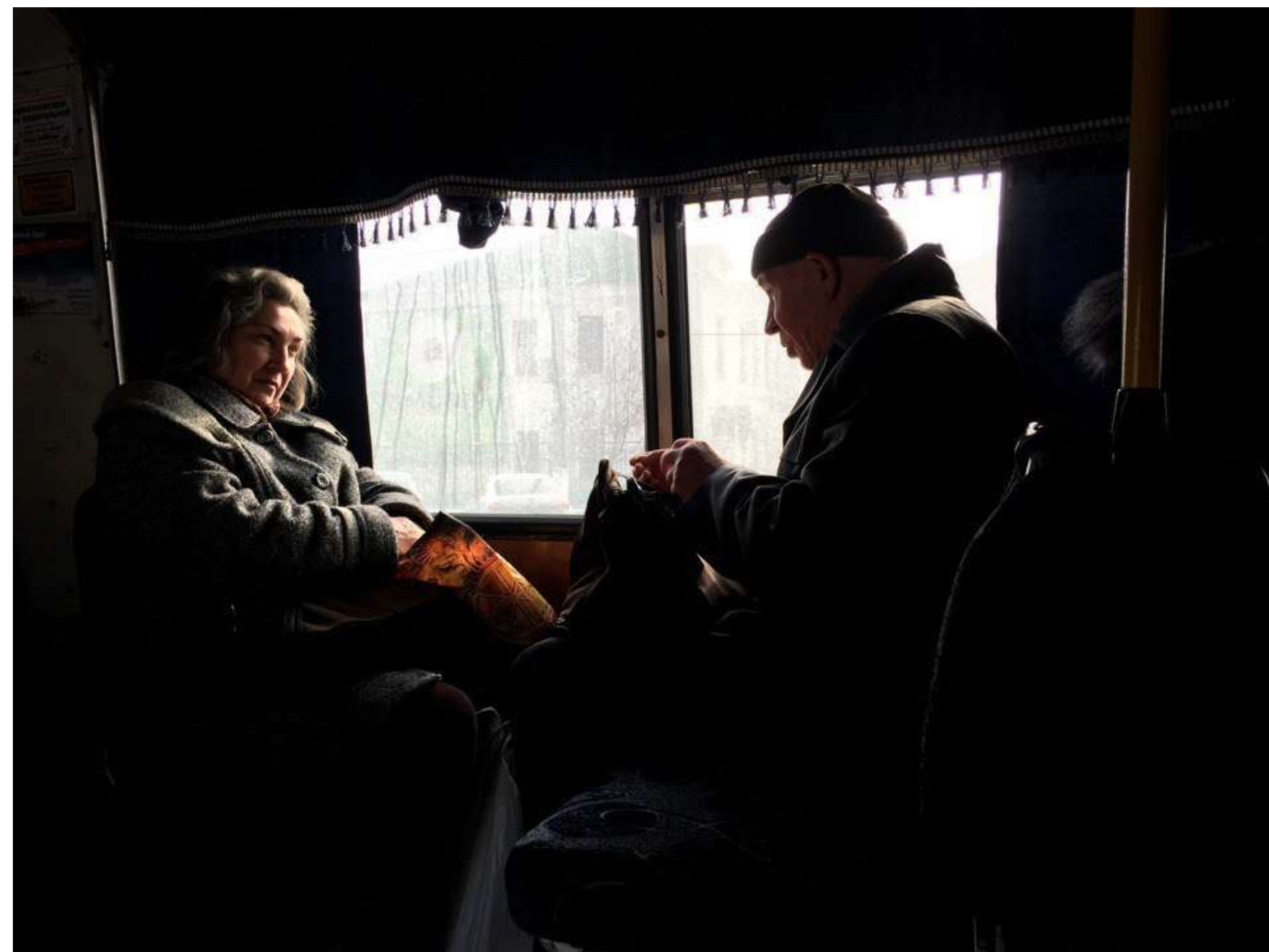
«IM SCHLUND SPÄHEN»
MARTSCHENKO NATALIJA
PERM, RUSSLAND



«INNERHALB DER HEIMATSTADT»
ERBANOW GRIGORIJ
MOSKAU, RUSSLAND



«OFFENES WASSER»
AGARSCHW ALEXANDR
MOSKAU, RUSSLAND



«DAS TREFFEN ZWEI GUTER FREUNDE»
TSCHEPURNICH WITALIJ
BELGOROD, RUSSLAND

Elena Skvorcova, Moskau

Generaldirektorin der Organisation
«Russische Gesellschaft für
die Freundschaft mit Österreich».

Betreuerin des ersten internationalen
Fotowettbewerbes «FOTORUAT».

Finanzberaterin.

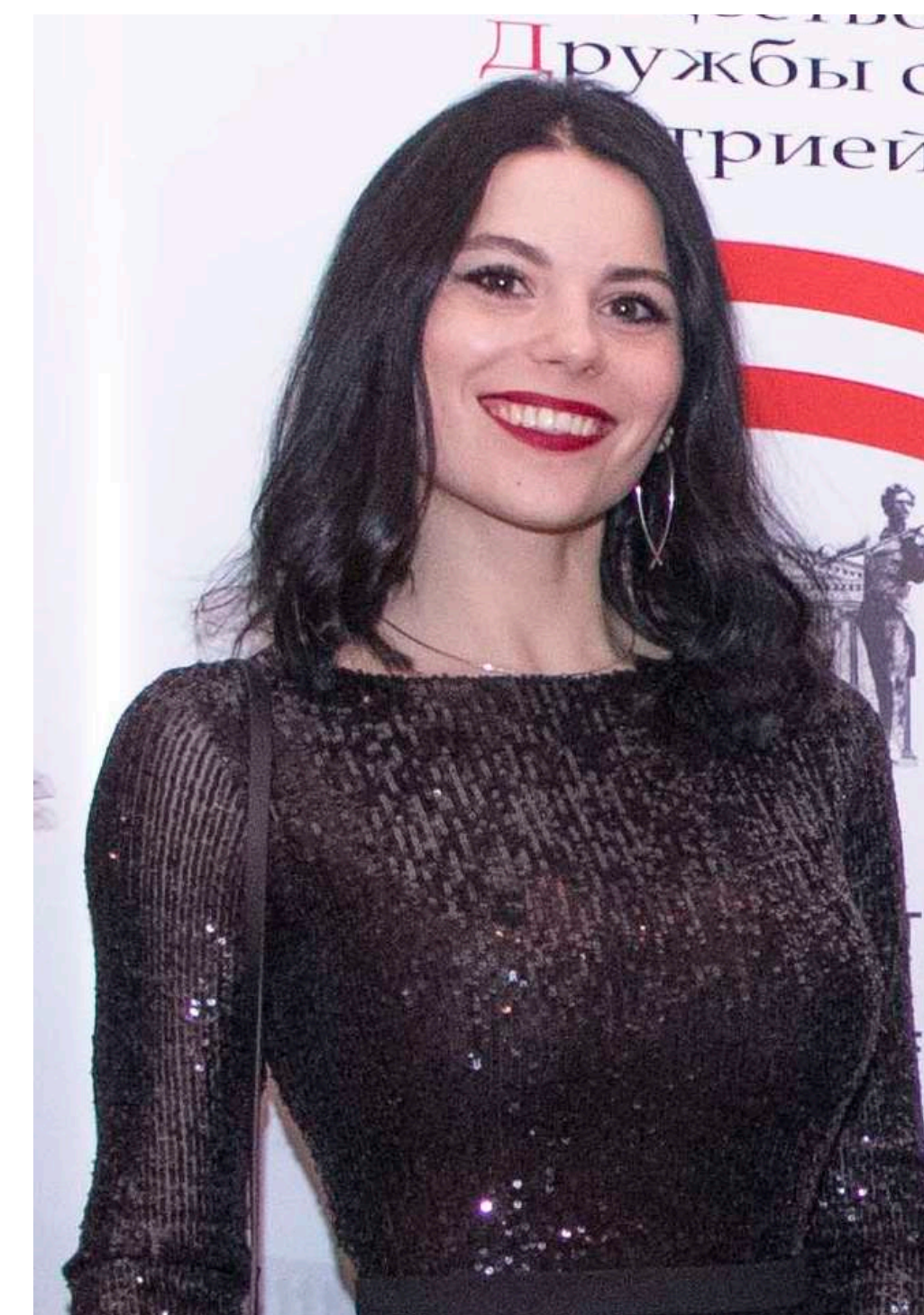
Über 20 Jahre Führungserfahrung bei
Geschäftsbanken in Russland und im
international. Verantwortlich für das
Management von Projekten im
Bereich Innovation und Realisierung
von nicht zum Kerngeschäft
gehörenden Vermögenswerten.



Aljona Gots, Moskau

Hauptbetreuerin des ersten
internationalen Fotowettbewerbes
«FOTORUAT».

Spezialistin der Abteilung
für Geschäftliche, Kultur- und
Gedenkensprojekte der Organisation
«Russische Gesellschaft für die
Freundschaft mit Österreich».
Übersetzerin.



Michail Krasnow, Moskau

Krasnov Michail ist Absolvent von D.
Mendeleev University of Chemical
Technology of Russia. Im Jahr 2001
hatte er das professionelle
Fotozentrum «FotoPro» gegründet.

Hat große Erfahrung in Bereich der
Fotodruckerei und der allmöglichen
Fotobearbeitung. Mehr als 500
Projekten der modernen Kunst wie
in Russland, als auch im Ausland
wurden von Michail vorbereitet.



Michael Moser, Moskau

Geschäftsführer des Moskauer
Österreich Instituts.

Magisterstudium an der HEC Paris
und dem MGIMO.

Vorhergehende Tätigkeit als
Innovationsbeauftragter im
Finanzbereich in Singapur und
Hong Kong.



Denis Klero, Moskau

Führender «Extremfotograf»
Russlands und der GUS.
Fotograf des russischen und
internationalen Red Bull-
Teams.

Sony Alpha Professional.
Brand ambassador von The
North Face.



Wika Wlasowa, Moskau

Fotografin mit Fokus auf
Porträt- und Fashion
Aufnahmen, arbeitet mit
russischen und europäischen
Modelagenturen zusammen,
fotografiert für Marken und
Werbung. Unterrichtet einen
Lehrgang in Fotografie.



Sergej Kovalenko, Moskau

Fotograf; Master of arts in
fashion Fotografiy London
College of Fashion (UAL).
Gründer und Autor des
Projektes «ME/NOW».
Zusammenarbeit mit MENU,
Playboy, Esquire, L'Officiel,
Harper's Bazaar-Russia, Vogue
Russia, Marie Claire Russia usw.



Jekaterina Prokofjewa, Wien

Mitglied der ältesten internationalen Vereinigung von Journalisten und Fotojournalisten «Concordia». Jekaterina arbeitet im Bereich der internationalen Politik und Kultur. Preisträgerin der internationalen Wettbewerbe.

Zu den Informationspartnern und Kunden gehören Vertreter internationaler Organisationen (UN, IAEO, OSZE) das Fernsehunternehmen «Russia 24», die Diplomantenzeitschrift «Society».



Onufriehenko Sergej, Sankt Petersburg

Absolvent der Stiglits-Akademie für Kunst und Industrie. Seit Jahr 2001 Mitglied der Künstlervereinigung der Stadt Sankt Petersburg.

Teilnehmer an Ausstellungen in Russland, Frankreich und Tschechien. Beschäftigt sich mit Malerei, Emaille, Glasmalerei, Mosaiken, Vergoldung, Restaurierung. Unterrichtet.



Igor Gorelik, Belgorod

Fotograf und Betreuer der Fotokunstgalerie im Namen V.A. Sobrowins Belgorod. Veranstalter und Vorsitzender des Belgoroder Fotoklubs «Perspektive». Professioneller Fokus auf Dokumentationsfotografie, Reportagen, Porträtaufnahmen, Mobilographie.



Nina Loginowa, Perm

Direktorin der gemeinnützigen Organisation «Junpress-Perm». Regionale Referentin im Bereich der staatlichen Jugendpolitik. Arbeitet im Bereich der Jugendmedien mit angehenden Journalisten, interessiert sich für mobile Technologien und Dienstleistungen im Journalismusbereich.



Wiktorija Tarusskaja, Moskau

Absolventin der Moskauer Staatlichen Universität. Spezialistin in Marketingkommunikation und Krisen-PR. Umfangreiche Erfahrung im Marketing bekannter Marken in Russland und im Ausland. Gründerin der Kommunikationsagentur des Kunstprojekts «Ottepel Gallery». In den vergangenen Jahren widmet sie sich der Organisation von Ausstellungen moderner Kunst im Pop-up Format sowie Art-Consulting. Sie betreut Ausstellungen und Art-Projekte, ist als Künstleragentin tätig, sammelt Bilder, Fotografien und Druckgraphiken.



Natalija Lawrowa, Moskau

Natalija ist Künstlerin, Lehrerin, Betreuerin der internationalen Pop-up-Galerien der «Ottepel Gallery». Absolventin der Moskauer Stroganov-Kunst- und Industrieuniversität, Mitglied des Internationalen Kunstvereines, Jurymitglied der von Gesellschaft Russland-Deutschland organisierten Schüler-Kunstwettbewerben.



Walerij Wasilewskij, Moskau

Walerij Wasilewskij ist einer der weltberühmtesten Seefotografen. Im Jahr 1986 graduierte er von der Leningrader Staatlichen Universität. Seit über 30 Jahren Mitglied des Journalistenverbandes. Seine Arbeiten wurden in 5 Ausstellungen exklusiv illustriert; er ist Autor eines einzigartigen Fotobuchs über das weltbekannte Segelschiff «Sedow». Wiederholte Weltumrundungen auf der «Krusenstern» und «Sedov», von denen er einzigartige Geschichten zu erzählen weiß.



Wladimir Schirokow, Moskau

Der Name von Wladimir Schirokow ist seit Langem eine Marke in der Welt der Fotografie. Er fotografierte über 500 Prominente für dutzende Hochglanzpublikationen – diese sind ohne seine Aufnahmen nicht mehr vorstellbar. In seiner 30-jährigen Laufbahn hat er unter anderem Alla Pugatschewa, Philipp Kirkorow, Tina Kandelaki, Ilja Gagutenko, Sergej Lasarew, Renata Litwinowa, Fjodor Bondartschuck, Dima Bilan, Olesja Sudzilowskaja, Dmitrij Djuzhew, die Familie von Elzin, Kristine Agilera Alen Delon, Pele, sowie viele andere, fotografiert.



Olga Schirokowa, Moskau

Fotografin mit Fokus aus Porträt- und Fashion-Fotografie, Modelphotos und Genrebildern. Mitglied im russischen Fotokünstlerverband. Teilnehmerin der Fotoausstellungen des Fotokünstlerverbandes.

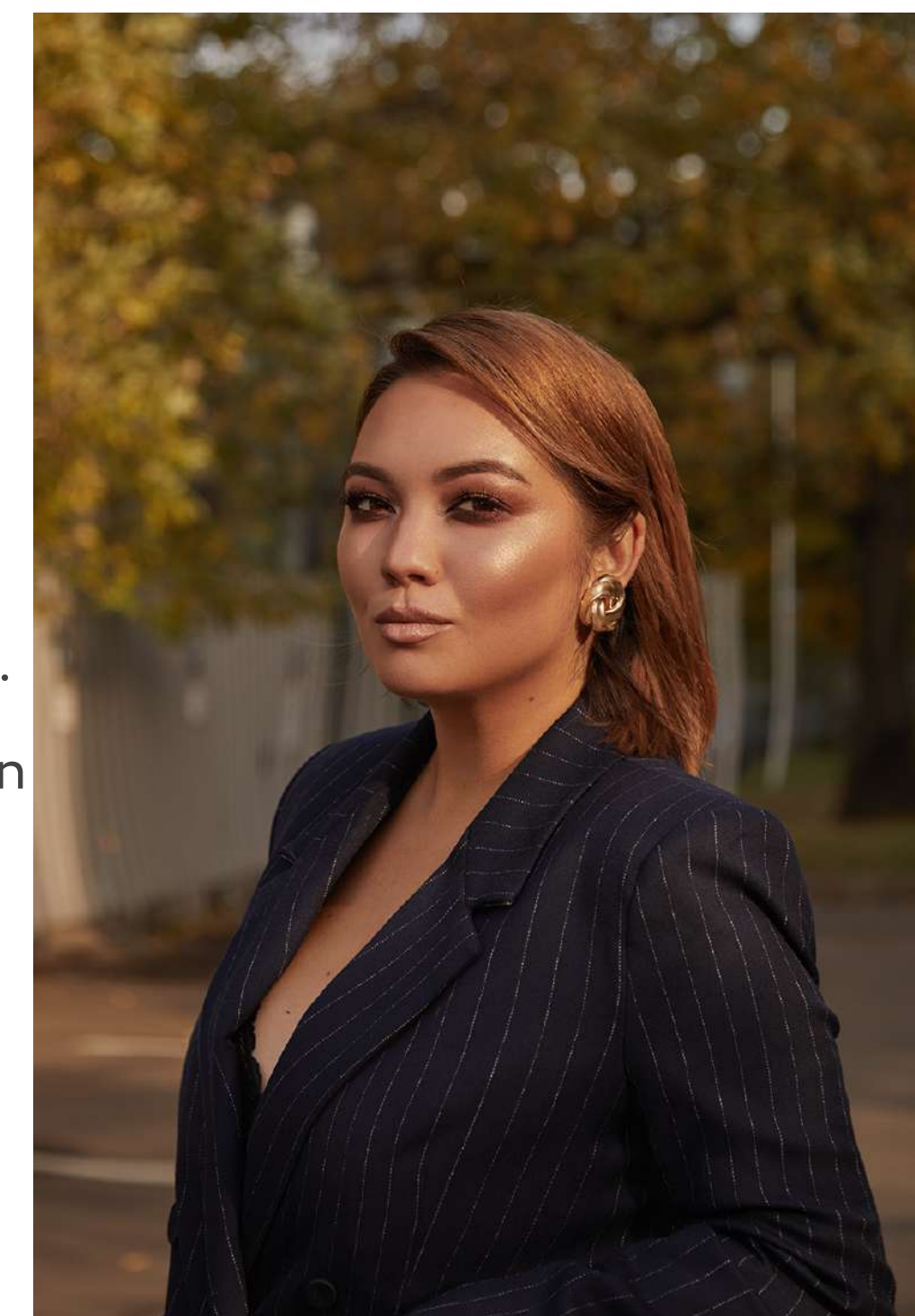
Im Jahr 2016 präsentierte sie ihre Fotoausstellung «Das Meine».

Olga beleuchtet Modeveranstaltungen wie die Mercedes Benz Fashion Week und dergleichen. Arbeit mit Model- und Scout-Agenturen wie System Agency, Line Models, Tann, Modus, Grace Models.



Alina Golub, Moskau

Alina spezialisiert auf von Foto- und Videoaufnahmen im Bereich von beauty, fashion, celebrity. Unterrichtet. Arbeitete unter anderem mit folgenden Firmen zusammen: Mercury, Sokolov, Sunlight, Magia di Gamma, Chopard, Beloe Zoloto, Makukhin. Arbeitet mit bekannten russischen Schauspielerinnen und Popsängern.



Wera Salikowa, Moskau

Stilist und Producer. Arbeitet mit folgenden russischen und internationalen Magazins zusammen: GQ, Night Style, SHOP&GO, Agent, Nargis, Mini, Hund, Women's Health, Institute Magazine, Vestal (London, United Kingdom), Idoll, HUF (New York, USA) usw. Hat als Stilist für Coffee House, Villagio Estate, Canoe, Diamant Dynastie Werbungscampaign gearbeitet. Arbeitete mehrere Jahre als Art-Stilist des Produktionzentrums «Reflex Music» sowie mit Irina Nelson. Zusammenarbeit mit bekanntet russischen Schauspielern und Popsängern wie Wera Brezhnewa, Olga Zueva, Dj Smash, Kirill Nagihev usw.



Maxim Fjodorow, Moskau

Maxim Fjodorow ist Portraitfotograf. In Leningrad geboren und aufgewachsen zog es ihn 2001 nach Moskau. Vor dem Umzug Chefredakteur des Petersburger Magazins «Photozoom» – zur eigenen Fotografie fand er allerdings erst später. In Moskau arbeitete er zuerst als Manager im Marketingbereich, begann 2013 zu fotografieren, nahm Unterricht bei Igor Sacharov und entwickelte besonderes Interesse an Headshot-Fotografie. Im März 2016 als erster russischer Fotograf Associate Mitglied der vom amerikanischen Fotografen Peter Hurley gegründeten «Headshotcrew». Fotografiert derzeit hauptsächlich im eigenen Studio; unterrichtet.



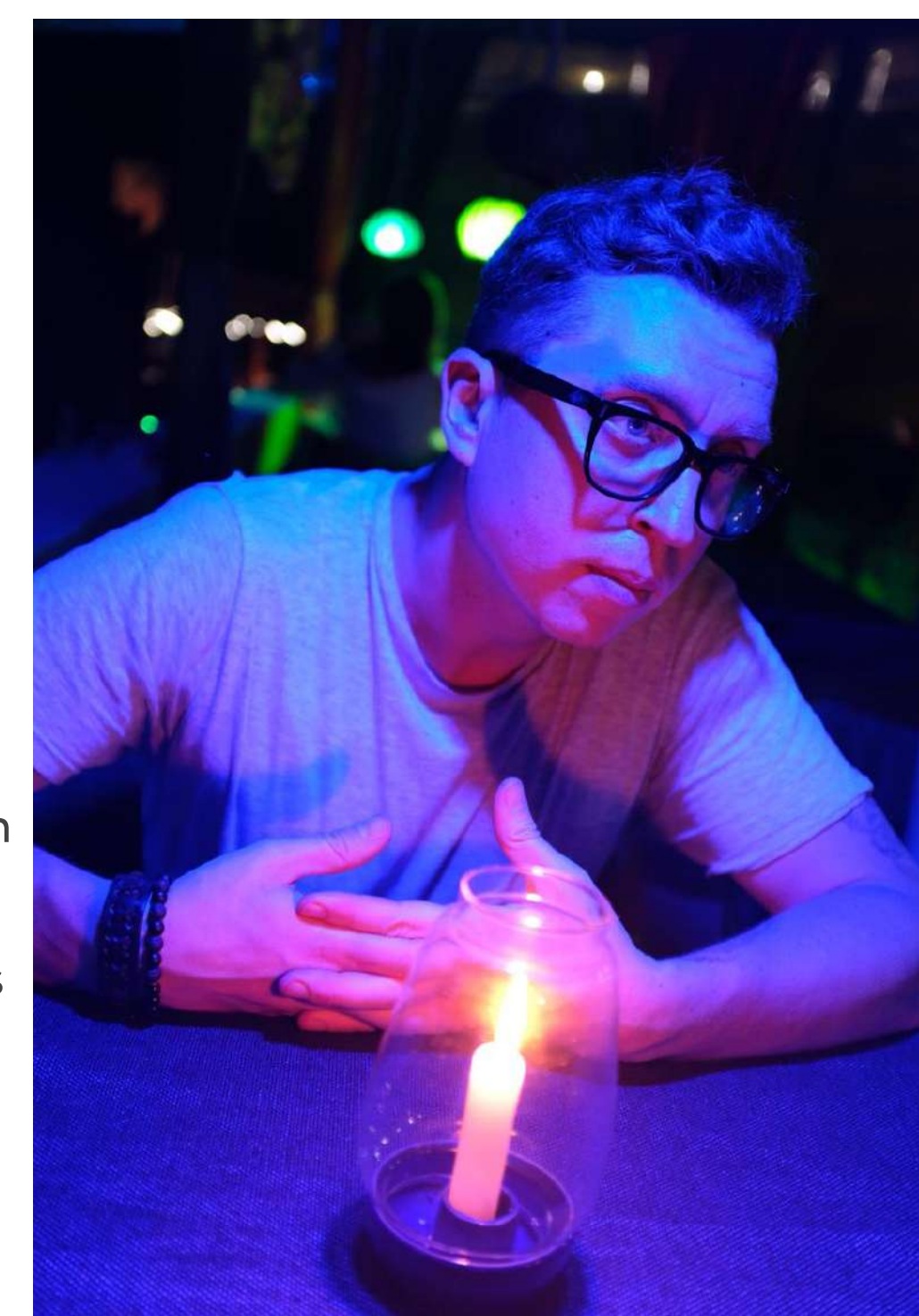
Walerij Golnikow, Moskau

Valerij Golnikov arbeitet seit über 20 Jahren mit Designern, Künstlern und Illustratoren zusammen. Gründer der am russischen Markt bekannten Werbeagentur Redkens, sowie des Design-Studios Coalla, Zudem Gründer des bekannten Kunstportals illustrators.ru, mit einer Datenbank von Millionen Illustrationen zehntausender Autoren. Urheber vielfältiger Kunstprojekte, kreativer Konzepte sowie von Websites und Illustrationen. Preisträger zahlreicher Kunst- und Designpreise, Auszeichnungen.



Dmitrij Abrosimow, Moskau

Der moderne russische Künstler Dmitry Abrosimov malt seit über 15 Jahren Bilder mit fluoreszierenden Farben. Seine Machwerke sind für dunkle Räume konzipiert und «erwachen» bei spezieller Belichtung zum Leben. Dmitry malt am liebsten abstrakt. In den letzten fünf Jahren hat er in zwei Ländern gelebt und Galerien betrieben - Russland und Thailand. Nebens seines künstlerischen Schaffens ist er Mitbegründer eines ehrgeizigen Projekts – «Artifex Creative Almanac», eine Online-Publikation über Kultur.



Tatjana Schulika, Moskau

Tatjana Schulika ist Professorin für «Design von Umgebungsarchitektur» am Moskauer Architekturinstitut, mit drei Jahrzehnten Wissenschafts- und Unterrichtserfahrung. Autorin von über 30 wissenschaftlichen Artikeln, sowie einiger Lehrwerke. Tatjana wurde vom Bildungs- und Wissenschaftsministerium der Russischen Föderation für ihre langjährige Arbeit zur Verbesserung des Lernprozesses ausgezeichnet. Seit 1989 arbeitet sie als Architektin und Designerin an Projekten des Studios «TAF». Mitglied der Nationalen Akademie für Design, der Moskauer Designerunion sowie der Union Moskauer Architekten.



Nikolaj Dmitrijew, Moskau

Nikalaj ist Absolvent der Ingenieur- und wirtschaftswissenschaftlichen Fakultät der Russischen Universität der Völkerfreundschaft, ist Kandidat der Wirtschaftswissenschaft. Im Jahr 1997 arbeitete er bei DB Schenker Russland. Er hat Führungserfahrung in großen internationalen Unternehmen. Seit 2003 Direktor für Geschäftsentwicklung bei Konica Minolta. Derzeit ist Nikolaj der Präsident von Konica Minolta Russland.



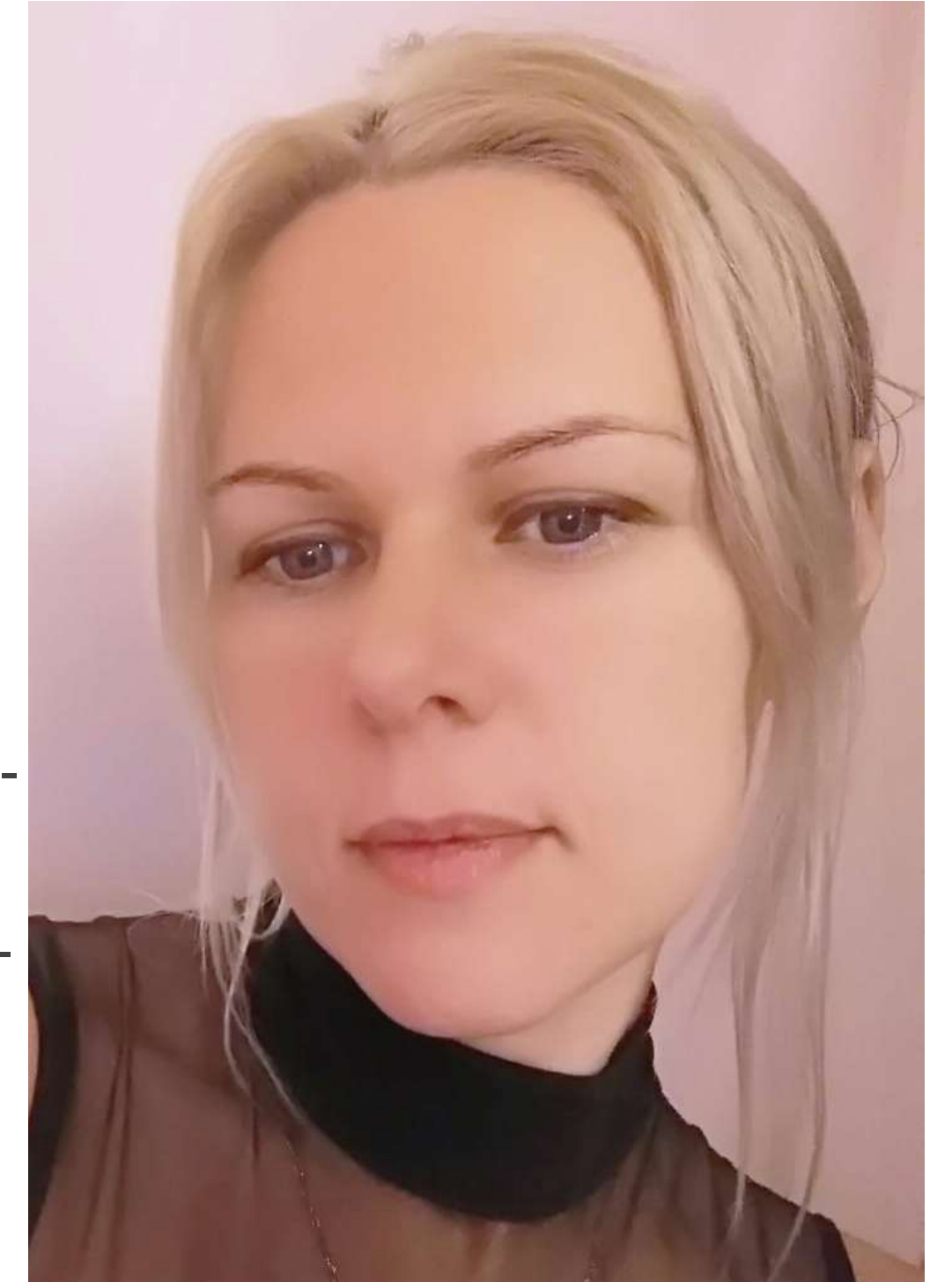
Watalij Wolkow, Moskau

Absolvent der Moskauer Staatlichen Linguistischen Universität. Simultandolmetscher und Fremdsprachenlehrer (Spanisch, Englisch), unterrichtet Konsekutiv- und Simultandolmetschen. Jurymitglied des internationalen Übersetzerwettbewerbs «Cosines Pi». Betreute als Übersetzer prominente Staatsmänner Russlands, Südamerikas und Europas, nahm als Simultandolmetscher an wichtigen Foren in Russland sowie im Ausland teil. Unterrichtet an der militärdiplomatischen Akademie und der Akademie für Außenhandel, arbeitet mit dem Dmitri-Petrov-Sprachzentrum zusammen.



Anastasija Frantsuzowa, Moskau

Journalistin, Redakteurin, Fotografin. Autorin einer Artikelreihe und Fotoreportage über Reisen und GUS-Länder. Seit 2008 Spezialistin für öffentliche Beziehungen. Leitete PR-Firmen und Werbeagenturen mit internationalen Projekten im Sport- und Kulturbereich.



Hermann Großschedl, Fürstenfeld

Leiter der Kulturabteilung der Stadt Fürstenfeld.

Die Organisation «Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich» bedankt sich im Namen des Präsidenten der Organisation Alexandr Pronin herzlich für die Unterstützung bei der Durchführung des russisch-österreichischen Fotowettbewerbes «FOTORUAT» bei:

dem Botschafter der Russischen Föderation in der Republik Österreich Dmitrij Ljubinskij;
dem Botschafter der Republik Österreich in der Russischen Föderation Dr. Johannes Eigner;
der Österreichisch-Russischen Freundschaftsgesellschaft vertreten durch Generalsekretär Florian Stermann;
dem Gouverneur des Belgoroder Gebiets Ewgenij Sawtschenko;
dem Gouverneur der Region Perm Maxim Reschetnikow;
dem Gouverneur des Rostower Gebiets Wasilij Golubew;
dem Bürgermeister der Stadt Fürstenfeld Franz Jost;
dem Vizepräsidenten der Gesellschaft der Freunde Badens Prof. Gerhard Skoff;
dem Rektor des Moskauer Staatlichen Instituts für Internationale Beziehungen Anatolij Torkunow;
dem Rektor der Russischen Universität der Völkerfreundschaft Wladimir Philippow;
der Rektorin der Moskauer Staatlichen Linguistischen Universität Irina Kraewa;
dem Rektor der Medizinischen Universität Wien Markus Müller;
der internationalen Pop-Up Gallery vertreten durch die Gründerin der Gallery Viktorija Tarusskaja;
dem Abgeordneten der Staatsduma, Obmann der bilateralen parlamentarischen Freundschaftsgruppe Russland-Österreich Aleksey Burnaschow;
dem professionellen Fotozentrum «FotoPro» vertreten durch den Generaldirektor Michail Krasnow;
den Mitgliedern der Organisation «Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich» Dmitrij Zhuckow und Jelena Jatsenko;
der Direktorin der Österreich-Bibliothek Moskau Tatjana Sorina;
der Gesellschaft «Russland – Deutschland» vertreten durch Mitglied des Präsidiums, e.V., Projektleiter Victor Mitryaev;
der Betreuerin des Schülerwettbewerbs «Deutsche Motive» Rosa Zharova;

Die Organisation «Russische Gesellschaft für die Freundschaft mit Österreich» bedankt sich herzlich für die informationelle Unterstützung des russisch-österreichischen Fotowettbewerbes «FOTORUAT» in den Regionen bei folgenden Organisationen und Verwaltungen:

Moskau

- Abteilung für Bildung der Stadt Moskau;

Wien

- Scientific Educational Russian Austrian Project «S.E.R.P.A»;

Fürstenfeld

- «Fürstenfeld Kalender»;
- «Kulturreferat Fürstenfeld»;
- «NMS Fürstenfeld»;
- «Kleine Zeitung»;
- «Meinbezirk.at»;

Perm

- Regierung der Region Perm;
- Pressedienst des Gouverneurs der Region Perm;
- Perm State University;
- Perm State Humanitarian Pedagogical University;
- Agentur für Tourismus und Jugendpolitik der Region Perm;
- Touristisches Datenportal «Perm the Great»;

Rostow am Don

- Regierung des Rostower Gebiets;
- Pressedienst des Gouverneurs des Rostower Gebiets;
- Stadtverwaltung Rostow am Don;

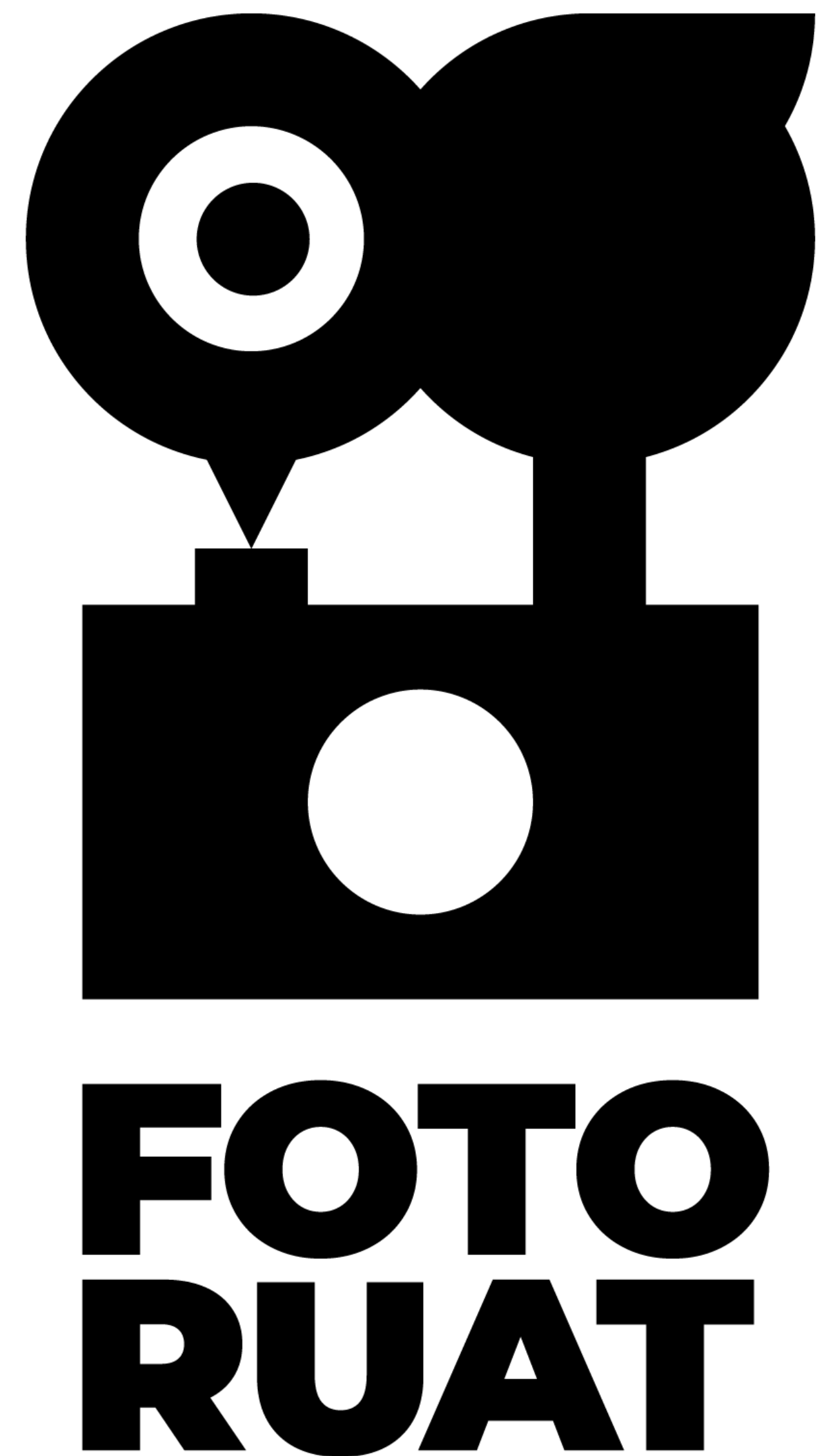
- Kulturministerium des Rostower Gebiets;
- Offizielles Touristisches Datenportal des Rostower Gebiets «Dontourismus»;
- Abteilung für Jugendpolitik Rostow am Don;
- Abteilung für zwischenregionale Verbindungen Rostow am Don;
- Staatliche Sende- und Rundfunkanstalt «Don-TR»;
- Southern Federal University;
- Rostov State University of Economics;
- Kunstgalerie «Rostov Gallery»;
- Datenportal / Fernsehkanal

Belgorod

- Regierung des Belgoroder Gebiets;
- Pressedienst des Gouverneurs des Belgoroder Gebiets;
- Die Jugendpolitikverwaltung in Belgoroder Gebiet die Organisation «Molodchiny31»;
- Zentrum der Jugendinitiative;
- Belgoroder staatliche Universität;
- Belgoroder staatliche technologische Schuchow-Universität;
- Belgoroder Sobrowin-Photokunstgalerie;
- Belgoroder staatliche Philharmonie;
- Elektronische und periodische Druckausgabe «Afishka31».

**FOTOKATALOG
DES ERSTEN
INTERNATIONALEN
JUGENDFOTOWETTBEWERBES**

RUSSLAND-ÖSTERREICH | 2019



DER VERANSTALTER DES FOTOWETTBEWERBES IST
DIE ORGANISATION «RUSSISCHE GESELLSCHAFT FÜR
DIE FREUNDSCHAFT MIT ÖSTERREICH»

